

# 고려신문

«КОРЕ СИНМУН»  
(КОРЕЙСКАЯ ГАЗЕТА)

Основана  
21 января 2004 года

11 (245) 21 ноября 2019 года



**Чемпионат и первенство России  
2019 по тхэквондо МФТ** **Стр. 6**



**Традиции превыше всего:  
первый день рождения ребенка**

**Стр. 16**



**Тен Рафаил Константинович: Я  
хотел, чтобы наши старики успели  
увидеть свою Родину** **Стр. 5**



**Корейский культурный центр г. Уссурийска  
отметил юбилей**

Стр. 10-11



**Юное  
дарование:  
Доминик  
Дейнега (Тен)**

**Стр. 6**



**Дальневосточный  
молодежный  
семинар  
АНТОК**

**Стр. 7**





## 7 юных приморцев наградили за героические поступки

В Управлении Росгвардии по Приморскому краю прошла торжественная церемония награждения ребят, ставших номинантами Всероссийского гражданско-патриотического проекта «Дети-герои».

Ежегодно в оргкомитет проекта сообщают о случаях, во время которых дети в стрессовой ситуации проявили силу духа, мужество, поддержку и неравнодушие к чужой беде.

В этом году в Приморье чествуются 7 юных героев. Среди них два друга - Алексей Хан и Анатолий Катаманов из с. Новосысоевка. Благодаря им была раскрыта



квартирная кража. Семилетняя Ангелина Пясковская из села Тихменево, которая в декабре 2018 года спасла из реки Усури двух 8-летних приятелей. 11-летний житель Яковлевского района Алексей Ев-

стратенко в феврале этого года заметил разгорающийся пожар в здании, вовремя сообщил об этом спасателям, тем самым предотвратив трагедию. 14-летний Максим Мику из Лазовского района бро-

сился на помощь тонувшему 4-летнему малышу. А подростки Егор Асман и Андрей Глаголь из г. Спасск-Дальний сообщили спасателям и помогли потушить масштабный пожар на сельскохозяйствен-

ных полях.

Маленькие приморцы получили награды, грамоты, благодарственные письма и подарки из рук члена Совета Федерации Российской Федерации Светланы Горячевой, начальника Управления Росгвардии по Приморскому краю Игоря Гуревича и вице-губернатора Приморского края Натальи Бондаренко. Особые слова признательности за достойное воспитание подрастающих граждан прозвучали в адрес родителей.

«Каждый из присутствующих здесь сегодня детей является доказательством того, что у нашей страны

есть прекрасное будущее. Это золотой фонд России, и мы, взрослые, должны ценить их и уметь говорить им спасибо», - отметила сенатор Совета Федерации Светлана Горячева.

Специально для гостей была организована выставка вооружения бойцов Росгвардии, посещение музея и концерт в исполнении военного оркестра. Завершилась памятная встреча дружеским чаепитием.

Управление  
Федеральной  
службы войск  
национальной  
гвардии Российской  
Федерации по  
Приморскому  
краю

## Приморье вошло в ТОП-15 регионов с привлекательными турмаршрутами

Опубликован рейтинг регионов по итогам проведения Всероссийской туристской премии «Маршрут года» в 2019 году. Приморский край вновь показал положительную динамику и улучшил свои позиции в рейтинге на девять позиций.

Как рассказали в краевом департаменте туризма, всего в этом году для участия в премии было заявлено 476 проектов из 50 регионов России.

Туристические маршруты из Приморского края заняли сразу в трех номинациях. Гран-при в номинации «Лучший

культурно-познавательный маршрут» выиграла авторская группа проекта «Голос внутри» с иммерсивной прогулкой «Тени Миллионки».

Первое место в номинации «Лучший военно-исторический маршрут» получил «Туристско-информационный центр Приморского края», который представил военно-патриотический маршрут «Дальневосточные рубежи: У Тихого Океана». Третье место в номинации «Лучшая идея маршрута» также у туристско-информационного



центра Приморского края, представившего экскурсию «Владивосток в кадре: по следам кино и видеосъемок».

«Мы рады, что экскурсии, созданные в Приморском крае,

так высоко оценила конкурсная комиссия. Благодаря участию в премии мы не только убедились в нашем профессионализме, но и получили колоссальный опыт в разработке турмаршрутов.

Признание нашей совместной работы на таком высоком всероссийском уровне дает еще больше стимула создавать полезные и интересные проекты», - сообщила директор туристско-

информационного центра Приморского края Дарья Гусева.

Приморский край вновь показал положительную динамику и улучшил свои позиции в рейтинге регионов-участников премии. Так, в этом году Приморье поднялось на 13-е место, улучшив свой результат на девять позиций по сравнению с 2018 годом. Отметим, что в 2017 году Приморье находилось на 49-м месте среди 67 субъектов, принимающих участие в конкурсном отборе.

Пресс-служба  
администрации  
Приморского  
края

고려신문

Учредитель - Общественная организация Национально-культурная автономия корейцев г. Уссурийска.

Газета зарегистрирована в Приморском территориальном управлении Министерства Российской Федерации по делам печати, телерадиовещания и средств массовых коммуникаций.

Свидетельство ПИ № 20-0373 от 6 апреля 2004 года.

Газета «Коре синмун»

Главный редактор - И.О. Ким

Мнение редакции не всегда совпадает с мнением авторов.

Выпуск № 11 (245)

Дата выхода в свет: 21.11.2019 г.

Время подписания в печать по графику - 12:00

и фактическое - 12:00

Тираж 1000 экз.

Знак информационной продукции «12+»  
Свободная цена

Адрес редакции и издателя:

692525, РФ, Приморский край, г. Уссурийск, ул. Амурская, 63, «Редакция газеты «Коре синмун».

Тел. (4234) 33-37-47

e-mail: sinmoon@mail.ru

Подписной индекс «Коре синмун»: ПР916 в каталоге агентства «Почта России».

Газета выходит 1 раз в месяц.

Отпечатано в типографии ЗАО «Полицентр»,

692337, г. Арсеньев, ул. Заводская, 5

## Двух новых главврачей выбрали в Приморье

В Приморье подведены итоги конкурса на замещение должности главных врачей краевых государственных бюджетных учреждений здравоохранения – Ханкайской центральной районной больницы и Находкинской городской больницы. В ближайшее время к своим должностным обязанностям приступят Артур Ким и Валерий Коляда.

Как сообщили в Краевом департаменте здравоохранения, оба победителя исполняли обязанности главных врачей в указанных больницах. Так, Валерий Коляда проработал врио



главного врача находкинской горбольницы почти год. До назначения Валерий Николаевич здесь же много лет трудился врачом травматологом-ортопедом.

Артур Ким является

выходцем из военной медицины, руководил уссурийским военным госпиталем – старейшим лечебным учреждением Приморья, которое в прошлом году отметило 135-летие со дня основания.

Напомним, что руководителями медицинских учреждений Приморья, включенных в реестр организаций, имеющих социальную и (или) экономическую значимость для края, назначаются претенденты только после прохождения собеседования. Победителей определяет конкурсная комиссия. Каждый из претендентов должен ответить на вопросы, касающиеся направлений деятельности главного врача.

Пресс-служба администрации Приморского края

## Первые на ковре

10 ноября в южнокорейском городе Чхонджу завершился 43-й чемпионат мира по самбо, который уверенно выиграла российская сборная, завоевав два десятка золотых наград. Всего же на этом ЧМ разыгрывалось 27 комплектов медалей – по девять в мужском, женском разрядах и боевом самбо.

Превосходство российских спортсменов стало очевидно с самого начала соревнований, которые стартовали в Чхонджу 8 ноября, что в итоге нашло отражение как в судейских протоколах, так и в командных зачетах. В первый и второй день сборная РФ взяла по семь золотых наград, а в воскресенье добавила в копилку еще шесть медалей высшей пробы. Официальный итог российской команды на этом ЧМ – 20 золотых, одна серебряная и четыре бронзовых награды. У ближайших конкурентов

в лице монголов и украинцев – по два «золота» и несколько серебряных и бронзовых медалей.

Россия завоевала шесть золотых наград



в итоговый день ЧМ по самбо.

Если говорить про итоговый день состязаний, то среди россиян звание чемпионов мира получили шесть человек: Татьяна Казенюк (женщины, весовая категория до 56 кг), Марина Мохнаткина (женщины, до 68 кг), Арам Григорян (мужчины, до 82 кг), Родион Асканак (мужчины, бо-

евое самбо, до 52 кг), Степан Кобенов (мужчины, боевое самбо, до 68 кг), Магомед Магомедов (мужчины, боевое самбо, до 90 кг). Кроме того,

Мария Шекерова (женщины, свыше 80 кг) и Андрей Волков (мужчины, свыше 100 кг) добавили по «бронзе» в общую копилку.

Нынешний чемпионат мира по самбо оказался самым представительным за всю историю. В нем приняли участие около тысячи атлетов из 85 стран мира (по данным некоторых корей-

ских СМИ, в ЧМ участвовали 1500 атлетов из 105 стран).

Состязание было интересно в том числе и тем, что его принимал у себя относительно новый чок – Южная Корея. В этой стране первый официальный самбист и федерация самбо появились лишь 16 лет назад, а ЧМ по самбо проходил впервые. В Корею про этот вид единоборства знают далеко не все, но прекрасно помнят Федора Емельяненко, который пользовался здесь огромной популярностью, и во многом благодаря ему некоторые корейцы выучили слово «самбо».

По итогам чемпионата мира в южнокорейском Чхонджу, сборная России завоевала 20 золотых, одну серебряную и четыре бронзовых награды. Это позволило нашей команде стать лучшей в медальном зачете.

Российская газета

### Коротко

#### Экспорт электромобилей из Южной Кореи в 2019 году вырос в два раза

Экспорт электромобилей из Южной Кореи вырос более чем в два раза по итогам января-октября 2019 года. Об этом 11 октября сообщает Yonhap со ссылкой на Министерство промышленности страны и Корейскую ассоциацию международной торговли.



Сообщается, что такой рост связан с оживленным спросом на электрокары со стороны развитых рынков. По данным Министерства про-

мышленности Южной Кореи и Корейской ассоциации международной торговли, объем поставок электромобилей за рубеж в январе-октябре оценивается в 2,57 млрд долларов, что на 103,3% больше, чем годом ранее.

Октябрь стал 33-м месяцем подряд, когда экспорт электромобилей в Южную Корею увеличивался в годовом исчислении. Таким образом, в октябре 2019 года доля электромобилей составила 9,2% от общего объема экспорта автомобилей из Южной Кореи.

#### Число самых дорогих южнокорейских компаний сократилось

В списке самых дорогих компаний мира по рыночной капитализации стало меньше компаний из Южной Кореи.

На данный момент в мировой топ-500 входят только Samsung Electronics с капитализацией 268 млрд долларов, занимающий 20 строчку, а также SK Hynix, стоимость которой составляет 52 млрд долларов, что позволило компании занять 267 строчку. Для сравнения, в 2010 году в этом списке было восемь южнокорейских компаний. Причины негативной динамики эксперты видят в смещении акцента роста капитализации с промышленных компаний на IT, а также ухудшении финансовых показателей южнокорейских компаний в последние годы из-за высокой зависимости от экспорта и мирового спроса на их продукцию.

ИА REGNUM

#### В гостях у Корейского культурного центра г. Уссурийска

1 ноября 2019 года Корейский культурный центр г. Уссурийска посетила делегация Законодательного собрания провинции Канвондо.

В ходе визита члены делегации посетили Исторический музей российских корейцев, корейский образовательный центр, а также ознакомились с деятельностью Национально-культурной автономии корейцев Приморского края. Сопровождали делегацию начальник отдела протокольного обеспечения аппарата Думы УГО Качан А.Г., депутаты Думы УГО Ли В.В., Сурков Д.В., Клековкин С.А.



### Редакция газеты благодарит своих спонсоров:

- Генеральное консульство Республики Корея в г. Владивостоке
- Ким Николая Петровича, ООО «Дружба»
- Ким Олега Александровича
- Эм Юрия Романовича, компания «ВостокСтрой»
- Ли Роберта Анатольевича, гостиница «Ностальжи»
- Ли Владимира Владимировича, федерация Таеквон-до ИТФ Приморского края
- Ким Регину Викторовну, «Спорт лига»
- Хегай Аллу Борисовну, ООО «Вон-Дон-Плюс»

## Ветераны военной службы корейской диаспоры г. Уссурийска стали гостями «Дня призывника»

15 ноября в МЦКД «Горизонт» состоялось торжественное мероприятие, посвященное государственному празднику «День призывника». От Совета ветеранов войны, труда, вооруженных сил и правоохранительных органов корейской диаспоры г. Уссурийска на мероприятии присутствовали Ли Вадим Александрович и Хон Антон Иванович.

От имени и по поручению главы Уссурийского городского округа Евгения Коржа с напутственными словами к будущим защитникам Отечества обратилась заместитель главы администрации УГО по вопросам социальной сферы Ольга Минашкина.

Председатель Думы

Уссурийского городского округа Александр Черныш поздравил призывников с праздником и отметил, что служба в Вооруженных силах – это почетная и ответственная обязанность, настоящая школа мужества, верности долгу и присяге перед Родиной.

В свою очередь Анатолий Павленко, военный комиссар Уссурийского горвоенкомата, отметил, что призывники Уссурийского городского округа всегда были на передовой и достойно выполняли свой воинский долг. И пожелал ребятам с честью нести титул русского солдата.

Также пожелания призывникам передал председатель Совета ветеранов войны, труда, Вооруженных



сил и правоохранительных органов УГО Виталий Тюрин, председатель Совета родителей военнослужащих УГО Людмила Ивасенко, священник Храма Покрова Пресвятой Богородицы города Уссурийска иерей Павел, начальник отделения военно-политического отдела 5

Краснознаменной общевойсковой армии, подполковник Александр Горбань и другие почетные гости.

На празднике присутствовали не только призывники, но и ветераны, представители общественности, студенты и старшеклассники. Также в зале были родители

будущих защитников Отечества и те, кто уже отслужил в рядах Вооруженных сил РФ.

В беседе с корреспондентом председатель Совета ветеранов корейской диаспоры г. Уссурийска Ли Вадим Александрович отметил значимость проводимых мероприятий:

- Очень важно пропагандировать службу в армии. Отраднo, что в нашем городе на это ставится акцент. Сегодня служить в армии почетно. Это обязанность каждого гражданина - отдать долг своей Родине, продолжить миссию отцов и дедов, встать на защиту Отечества, - сказал Вадим Александрович.

В праздничный день со сцены МЦКД «Горизонт» звучали вокальные и танцевальные номера творческих коллективов Уссурийского городского округа и военнослужащих Восточного военного округа. В холле работала выставка вооружения и армейской амуниции.

Юлия ГАРИБЯН

### ■ Регионы

#### Молодые приморцы могут получить миллион рублей на проекты по развитию края

Продолжается прием заявок на конкурс проектов «Молодежь Приморья 2019». Победители смогут получить гранты из краевого бюджета на реализацию своих инициатив по социально-экономическому развитию региона.

Заявки принимаются от общественных объединений, некоммерческих организаций, инициативных групп и граждан от 14 до 30 лет, осуществляющих свою деятельность на территории региона.



Как рассказали в департаменте по делам молодежи Приморья, конкурс проводится в два этапа.

Молодежные проекты Приморья привлекли почти 21 миллион рублей федеральных грантов за полгода.

Первый этап – заочный,

в рамках которого до 22 ноября участники должны направить заявку на участие и документы, указанные в положении, на info@molodezh-prim.ru с пометкой «Конкурс проектов».

Проекты от инициативной молодежи принимаются по нескольким направлениям: «Добровольчество», «Здоровый образ жизни, физическая культура и спорт», «Духовно-нравственное воспитание и гражданская инициатива», «Творчество, инновации и научно-технологическое творчество», «Молодежные медиа», «Молодые семьи», «Самоуправление», «Противодей-

ствие экстремизму и развитие межнациональных отношений», «Карьера и профессиональное развитие», «Профилактика деструктивных явлений в молодежной среде», «Молодежное предпринимательство», «Повышение туристической привлекательности региона», «Го-

родская среда и урбанистика».

В ходе очного этапа участникам предстоит защитить свой проект на Форуме молодежных общественных объединений Приморского края (5-8 декабря). Для этого им необходимо подготовить презентацию продолжительностью не более 5 минут.

Проекты, которые отметит экспертная комиссия, включают в план мероприятий департамента по делам молодежи Приморского края и Центра содействия развитию молодежи Приморского края на 2020 год. Они также получают организационную поддержку и финансирование до 1 миллиона рублей.

По всем вопросам конкурса можно обращаться по телефону: 8 (423) 279-17-10.

Отметим, в 2018 году поддержку получил 21 проект на общую сумму более 7 миллионов рублей.

Пресс-служба администрации Приморского края

#### Как увеличить продолжительность жизни, рассказали врачи Приморья

Измерить артериальное давление, подсчитать индекс массы тела, определить уровень холестерина и сахара в крови, а также получить другие консультации и рекомендации врачей без очереди и совершенно бесплатно может каждый житель в центрах здоровья Приморья.

Об этом на пресс-конференции, посвященной здоровому образу жизни и активному долголетию, сообщили представители Владивостокского клинко-диагностического центра – главный врач Анжела Кабиева и заведующая отделением медико-социальной помощи Лариса Дробот.

Только в прошлом году возможностью проверить состояние своего организма, получить необходимые рекоменда-

ции по рациональному питанию и подходящему образу жизни воспользовались почти 35 тысяч приморцев. В этом году количество приверженцев ЗОЖ – не меньше.

«В наши центры здо-

ровья обращаются как взрослые, так и дети. Главная задача таких центров – выявить факторы риска развития заболеваний. Всем составляются индивидуальные планы дальнейших действий», – сообщила главный внештатный специалист медицинской профилактики департамента здравоохранения, главный врач Владивостокского клинко-диагностического центра Анжела Кабиева.

Эксперты напомнили, что в настоящее время в России реализуется национальный проект «Демография» и его региональная составляющая – проект «Старшее поколение», цель которых – увеличить продолжительность жизни населения в 2024 году до 78 лет, а после 2030 года Российская Федерация должна войти в клуб «80+».

«Необходимо комплексно подходить к вопросам сохранения своего здоровья. И важно начинать это с раннего возраста», – подчеркнула Лариса Дробот.

Она сообщила, что

сегодня силами специалистов Владивостокского клинко-диагностического центра в настоящее время разработана специальная программа для школьников «Основы здорового питания».

«Сейчас этот проект стартует сразу в пяти городах Приморья – Владивостоке, Артеме, Арсеньеве, Находке и Уссурийске. Главная цель программы – повысить интерес учеников к школьному питанию, ведь не секрет, что часть детей предпочитает традиционному обеду вредную «вкусняшку» или попросту игнорируют поход в столовую», – отметила Лариса Дробот.

Напомним, задача национального проекта «Здравоохранение» – увеличить продолжительность жизни и снизить смертность населения трудоспособного возраста до 350 случаев на 100 тысяч населения, смертность от болезней системы кровообращения – до 450 случаев.

Пресс-служба администрации Приморского края

## Тен Рафаил Константинович: Я хотел, чтобы наши старики успели увидеть свою Родину

**В ноябре Национально-культурная автономия корейцев г. Уссурийска отметила 10 лет со дня открытия Корейского культурного центра. В честь этого события редакция «Коре синмун» побеседовала с людьми, которые в разное время являлись председателями Национально-культурной автономии корейцев г. Уссурийска.**

В 1989 году мы начали заниматься созданием организации для помощи корейскому народу, который обосновывался на земле своих предков. Эту идею мне «подкинул» председатель Владивостокской корейской организации Вячеслав Ли. Большой поток корейцев шел в Уссурийск из Казахстана и Узбекистана, поэтому и было решено открыть организацию в городе.

Первым делом мы разработали устав. В этом мне помогла декан педагогического института Ким Зинаида Николаевна, преподаватель русского языка и литературы. Потом я арендовал помещение для нашего общества. Это было здание школы-интерната №3 по улице Фрунзе. С директором мы были в хороших отношениях. За символическую цену она вы-



делила нам небольшую комнатку, где я посадил секретаря для того, чтобы она принимала обращения людей. На этапе становления этого было достаточно.

В первую очередь нам хотелось открыть школу для изучения корейского языка. Также я хотел, чтобы наши старики съездили в Корею, посетили свою Родину. Времени на это было не так много, так как года идут, родители стареют.

Постепенно налаживались отношения с консульством Республики Корея. Мы добились

того, чтобы нам поставляли учебную литературу на корейском языке. Первую школу открыла Марина Ли. Она же и преподавала корейский язык всем желающим. Зарплата у нее была небольшая. Тогда нашу организацию никто не финансировал - выкручивались как могли, своими усилиями. За свой счет организовывал мероприятия, встречал гостей. Собственных средств на жизнь тогда хватало, так как работал я много. От некоторых членов организации были небольшие взносы на добровольной основе. Я никогда не требовал с людей ничего. Кто мог - помогал. Приходилось лишь отправлять письма спонсорам с просьбой помочь финансово в организации больших мероприятий. Люди откликались. Был и постоянный спонсор. В то время корейцы только обустроивались на новой земле, всем было непросто.

Как сейчас помню, отправили первую партию стариков по бесплатной путевке в Корею в составе

18 человек. Молодые еще успеют съездить, а старикам хотелось поспособствовать. Приехали из путешествия бабушки довольные! Потом еще партию организовали. В 1990 году председателей подобных организаций со всего мира пригласили на фестиваль корейцев. Я впервые сам увидел Корею. Было грандиозное мероприятие. Мы делились опытом с коллегами, впервые посмотрели на страну, в которой родились наши бабушки и дедушки.

Кстати, мой дед был очень грамотным, разговаривал по-русски чисто, занимал высокие должности. К сожалению, сейчас уже многое неизвестно об истории моего рода. Время прошло, а спросить уже не у кого. Сам я родился в Казахстане. А родители с Дальнего Востока. Я старший ребенок в семье, а всего у моих ро-

дителей пятеро детей.

Детство было тяжелое, но мне удалось выучиться, отслужить три года в армии и получить профильное образование. За всю жизнь я освоил несколько профессий и добросовестно трудился. За свою высокую трудоспособность, честность и хороший результат получал хорошие должности.

Я всегда помогал людям по своим возможностям, никогда не скрывал правду. На протяжении трех лет я был председателем нашей

хорошие дружеские и партнерские отношения. Я передал все дела ему. Мне это уже было ни к чему. Да и возраст уже был не тот. Автономии нужны были новые мысли, силы, свежие взгляды. К слову, я не ошибся. Михаил Ким был более чем подходящей кандидатурой на должность руководителя автономии. Он достойный человек. При нем были организованы хореографические и вокальные ансамбли. Это радовало всех окружающих. Николай Петро-



организации. Все ждал, когда приедут корейцы с запада. Дождался. Приехал Михаил Петрович Ким. Мы с ним познакомились, наладили

всич перенял весь опыт у брата, и теперь о НКА корейцев г. Уссурийска и Приморского края говорит вся страна, потому что мы - лучшие.

## Ким Олег Александрович: Важно не забывать о духовных вещах

Я был председателем Национально-культурной автономии корейцев г. Уссурийска в 1994 году. Мою кандидатуру выдвинул действующий тогда председатель Михаил Петрович Ким. В зрелом возрасте у меня была тяга к корейскому языку, к возрождению культуры корейского народа. Когда была возможность, я всячески помогал корейцам в Приморье. Скорее всего, мое рвение заметил Михаил Петрович, и вскоре меня назначили на роль председателя.

Для меня это было честью. Михаил Петрович пользовался большим авторитетом среди корейцев в Приморском крае. Он был моим учителем по бизнесу. Так как я человек искусства, освоить предпринимательство было тяжело для меня. Но при этом

я реалист и понимал, что искусством сыт не будешь. Благодаря Киму Михаилу мне удалось начать и продолжать свое дело в бизнесе.

Я всегда был рядом с ним, помогал ему во всем. Я видел, что он делает правильные и ценные вещи. Я признал его как гуру, прислушивался к его советам. Поэтому, когда он назначил меня председателем Национально-культурной автономии корейцев Уссурийска, я был только рад. Я всегда тянулся к успешным людям, которых переполняют идеи. Мне всегда хотелось и хочется быть причастным к чему-то хорошему и правильному.

К примеру, совместно с Петром Тимофеевичем Стонским, живописцем, народным художником России,

мы хотим установить в Уссурийске скульптуру «Ангел Хранитель Мира и Добра». Над этим мы работаем уже три-



четыре года. 36 таких ангелов уже установлены по всему миру. Идея принадлежит Петру Тимофеевичу. Место установки скульптуры будет точкой притяжения для туристов. Также у нас есть идея открыть картинную галерею. Уже со-

браны подписи многих известных художников в РФ, которые готовы на бесплатной основе предоставить свои работы

для галереи. Пока мы сталкиваемся с рядом организационных трудностей, но надеюсь, в будущем мы их преодолеем. Председателем я проработал год. После меня к этой должности приступил Ли Роберт

Анатольевич. Почему всего год? Во-первых, возглавлять автономию - это большая ответственность. Во-вторых, должного опыта у меня тогда не было. Это сейчас я более менее имею представление о том, как необходимо правильно работать в этом направлении.

Помню мой первый большой опыт по организации торжества в роли председателя. Это был Новый год. Арендовал большой зал. Был настоящий праздник, с подарками. Гости приносили закуски, все дружно и весело отметили Новый год. Потому что была сплоченность. Вспоминать приятно. Тогда многие

искренне хотели помочь. Мы все жили тем, чтобы создать крепкую диаспору.

Отмечу, что я много посетил корейских автономий в разных уголках мира. Так вот у нас, в Уссурийске, самый настоящий Корейский культурный центр. В его основу заложено возрождение и приумножение культуры народа. И все это благодаря Киму Николаю Петровичу. Он достойно продолжил дело, начатое своим братом. Смотри на этот тяжелейший труд, бизнесмены не только в Уссурийске, но и в различных регионах России, так же стараются помогать нашей организации в этом деле. Ведь чем бы ты ни занимался, важно оставаться человеком, важно не забывать о духовных вещах.

Юлия ГАРИБЯН



## Юное дарование: Доминик Дейнега (Тен)

Доминику Дейнега 12 лет. С 6-летнего возраста юный талант увлечен бальными танцами. Родители безмерно горды за сына, который уже не раз одерживал яркие победы в танцевальных соревнованиях. О том, каково это – заниматься любимым творчеством, совершенствоваться и не опускать поднятую планку, рассказал папа Доминика – Александр, являющийся по совместительству тренером мальчика.

### Творческая семья

Надо отметить: семья у Доминика творческая. Мама Люсьена Тен – дизайнер одежды и увлечена изготовле-



нием мишек Teddy. Супруги Дейнега вместе руководят танцевальной студией «Фабула». Александр сам в прошлом профессиональный танцор, добившийся немалых высот в этой сфере, открыл собственную студию.

Он уверяет, что наши способности не возникают просто так на пустом месте, что это целый комплекс обстоятельств: гены, кропотливый труд во имя заветного увлечения, вера в себя и в то, что ты делаешь. Сам Александр полюбил танцы с детства, уже будучи подростком, пытался учить танцевальным па детей помладше. К тому же он рос в творческой атмосфере. Так, мама танцора играет на баяне, отец – музыкант, гитарист, сестра – руководитель собственного ансамбля. Дедушка Доминика по материнской линии – художник. Неудивительно, что парень впитал в себя хорошую наследственность и ярко раскрылся.

Александр Дейнега рассказывает, что уже с раннего детства сын неплохо танцевал, слушая музыку. Родители видели, что это не просто набор движений, а хорошая база для успешных занятий танцев в будущем. Позже увлечение переросло в виртуозное исполнение.

Многие жалеют детей-танцоров, считая, что они не видят белого света, лишены детства из-за всеобъемлющего хобби, но

родители утверждают: Доминик сам выбрал свой путь, его никто не принуждал, и танцует он с большим удовольствием. Стоит отметить, что изначально мальчик был увлечен спортом, занимался тхэквондо, но бальные танцы в итоге все перевесили. Проявились у него и художественные наклонности, и сейчас он не бросает рисование.

Отец Доминика утверждает: «Мы поддерживаем в сыне любые начинания. Я буду рад, если Доминик проявит себя в будущем как дизайнер или продолжит профессионально заниматься танцевальным искусством. Мы готовы поддерживать его во всем!»

### Череда ярких побед

Уже в 8 лет Доминик ярко заявил о себе на Чемпионате России по бальным танцам «Огни Москвы», завоевав победу. Затем был громкий успех на чемпионате России «ROC» в Москве. Победное первое место ждало танцора на «Кубке Оникса» в столице нашей Родины, а на соревновании «Кубок губернатора» и первенстве России в Туле он удостоился сразу трех первых мест. Если говорить о победах на территории Приморья, то это получится обширный список достижений, который можно долго перечислять.

Александр Дейнега, будучи и отцом и тренером, уверяет: «У меня много способных учеников, но Доминик – единственный в своем роде. Большинство кубков и побед в «Фабуле» принадлежит именно ему. Сейчас он уже в категории «Юниор» и в совершенстве владеет десятью танцами, входящими в эту группу: программа латиноамериканских танцев – самба, ча-ча-ча, румба, пасодобль, джайв; западноевропейская программа: медленный, вальс, танго, венский вальс, медленный фокстрот и квик-стэп. Что до Доминика, то больше по душе ему именно латиноамериканская программа танцев. Здесь он раскрывается наиболее полно как танцор.

Что нужно для того,



чтобы стать чемпионом? Это непростой вопрос! Пожалуй, это общие заслуги тренера и танцора, связанных одним общим делом. Александр



Дейнега любит всех своих воспитанников, как родных, но Доминик – особое дело. Когда твой подопечный – твой сын, ответственность даже больше чем с другими воспитанниками.

Безусловно, когда мы смотрим красивые и яркие бальные танцы по телевизору или

на соревнованиях, мы безмерно восхищены исполнением и бесподобным антуражем, который сопутствует этому искусству. Подтянутые парни и изящные танцовщицы в прелестных платьях, порхающие по паркету, словно бабочки... Неповторимый флер! Но мало кто задумывается, какой труд стоит за каждым

отточенным до совершенства движением, за роскошными нарядами и прочими атрибутами, вызывающими у зрителей бурю аплодисментов.

Александр Дейнега подводит итог сказанному такими словами: «Желающие заниматься бальными танцами должны понимать: это все-таки спорт, где нужно трудиться, чтобы добиться высоких результатов. Отличная физическая форма танцора – его визитная карточка. Нужно всегда держать себя в форме, чтобы показать наилучшие результаты. Хочется пожелать новых громких побед и свершений герою нашего рассказа Доминику и его опытному тренеру! Надеемся, что этот славный творческий и семейный тандем еще не раз заставит говорить о себе!»

Галина СИЛИНА

## Чемпионат и Первенство России 2019 по тхэквондо МФТ

С 6 по 10 ноября 2019 года в г. Одиново Московской области состоялся Чемпионат и Первенство России 2019 по тхэквондо МФТ.

Воспитанники Приморской краевой федерации тхэквондо МФТ показали отличный результат. 4 спортсмена вошли в состав сборной России: Ким Анастасия, Гесс Медея, Пак Валерий, Ким Владимир.

По итогам Чемпиона-

та России, Ким Владимир завоевал золото в категории «Мужчины 4 дан», золото в командных соревнованиях. Ким Анастасия – золото в категории «Женщины 4 дан», золото в постановочном спарринге и бронзу в спарринге до 56 кг.

По итогам Первенства России, Гесс Медея – 3 место (туль 2 дан, 14-17 лет юниорки), Пак Валерий – 2 место (туль 2 дан 14-17 лет юниоры).



По итогам Всероссийского турнира среди детей, Лобунец Кирилл завоевал 3 место в категории 12-13 лет, Степанов Сергей – 2 место в категории 10-

11 лет. Гараев Тимур – 1 место (туль 12-13 лет), 3 место (спарринг 12-13 лет).

Коре синмун  
отдел информации



## Дальневосточный молодежный семинар АНТОК по науке и предпринимательству

**Научно-техническое общество «АНТОК» провело молодежный семинар по науке и предпринимательству в Хабаровске.**

В семинаре приняли участие студенты, аспиранты, преподаватели и ученые из многих вузов Дальнего Востока. Хабаровск представляли: Тихоокеанский государственный университет (ТОГУ), Дальневосточный государственный университет путей сообщения (ДВГУПС), филиал Российской академии народного хозяйства и государственной службы (РАНХиГС), Хабаровский государственный университет экономики и права, АНО «Краевой научно-практический центр мониторинга этноконфессиональных отношений и раннего предупреждения конфликтных ситуаций». Вузы г. Владивостока представляли студенты, аспиранты и преподаватели Дальневосточного федерального университета (ДФУ).

Кроме Дальнего Востока на семинар приехали преподаватели и аспиранты из Новосибирского государственного медицинского университета (НГМУ), Московского авиационного института (МАИ) и Московского энергетического института (МЭИ). Общее количество участников семинара составило около

30 человек.

Открыл семинар председатель регионального отделения АНТОК в Хабаровском крае к.т.н., доцент ДВГУПС Тен Евгений Енгунович. Он приветствовал участников и призвал всех к активному взаимодействию в рамках мероприятия и за его пределами. С приветственной речью, перешедшей в обзорный доклад о деятельности организации,

Ким Александра Сергеевича. Он рассказал о Хабаровском межвузовском конфликтологическом центре, который был создан с его участием, и о том, как научный центр, успешно функционирующий на энтузиазме ученых, был замечен региональными властями и преобразован в автономную некоммерческую организацию со стабильным финансированием из

ра и анализа материала для проведения исследований в рамках подготовки кандидатских и докторских диссертаций и приглашал к сотрудничеству студентов и аспирантов.

С кратким сообщением выступили члены АНТОК, д.т.н., профессор кафедры «Системы электроснабжения» ДВГУПС Ли Валерий Николаевич и д.т.н., профессор, заведую-

тельность подразделение, отметил их активное успешное участие в конкурсах грантов и существенное обновление состава кафедры в связи с вовлечением молодежи в преподавательскую и научную деятельность. Оба профессора приглашали участников семинара и других членов АНТОК в магистратуру и аспирантуру по своим направлениям.

К.т.н., доцент Ким Роман Валерьевич представил доклад «Авиация и космонавтика: текущее состояние и вызовы». Доклад был о применениях, достоинствах и нерешенных задачах гиперзвуковых технологий, технологиях поддержки действий экипажа и автоматизации эксплуатации воздушных судов, беспилотных и опционно-пилотируемых летательных

аппаратах и выведении на орбиту космических аппаратов с применением двигателей малой тяги. Участники семинара вспомнили о том, с какой скоростью распространяется звук в воздухе (311 м/с), что число Маха – это отношение скорости движения к скорости звука и о том, что гиперзвук – это когда движение происходит с числом Маха от

5 до 8. Узнали о том, что от 44 до 58 % случаев аварий на воздушном транспорте приходится на ошибки экипажа и что ущерб авиакомпании от задержки пассажирского рейса на 1 минуту может составлять 300 Евро.

Микробиолог, аспирант и старший преподаватель ДВФУ Ким Александра Вячеславовна в докладе «Микробиология — наука как инструмент развития промышленности» рассказала об истории и направлениях микробиологии, об отличиях бактериальных от эукариотических клеток, о пробиотиках, вине и искусственном разведении трепанга с помощью микробиологических исследований.

Аспирант ТОГУ Ким Евгений Давидович в устном докладе представил молодежные форумы YGF и YPF, проводимые ежегодно в Республике Корея. Евгений рассказал о примерной программе форумов, правилах подачи заявок на участие и требованиях к участникам. Ежегодно АНТОК проводит формирование команд на оба мероприятия на конкурсной основе. Объявления о начале сбора заявок и результатах оценки заявок по каждому кандидату публикуются на сайте АНТОК. Более подробная информация размещена на сайте aksts.ru.



выступил президент АНТОК, к.т.н. Чо Гван Чун Дмитрий Иванович.

В своем докладе президент АНТОК коснулся более чем 25-летней истории АНТОК, целях и текущем статусе организации, многочисленных молодежных программ и ежегодных научных конференциях.

Основная программа семинара началась с доклада д.полит.н.

средств регионального бюджета. Центр дважды в год проводит мониторинг межэтнических настроений в обществе и разрабатывает рекомендации по улучшению межнационального климата в многонациональном населении Края для региональной власти. Ким А.С. отметил, что работа в Центре является отличной возможностью для сбо-

щей кафедрой «Литейного производства и технологий металлов» ТОГУ Ри Эрнст Хосенович. Профессор Ли В.Н. рассказал о деятельности кафедры, их инициативах о цифровизации железнодорожного транспорта, проявленных в далеком 2011 году и нашедших отклик только сейчас. Профессор Ри Э.Х. представил текущую научную дея-

ные подготовительные курсы KIST School, где они бесплатно могут пройти обучение и сдать экзамен по английскому языку, погрузиться в работу интересующих их лабораторий. На время стажировки выплачивается хорошая стипендия. Обязательным условием является поступление на одну из основных образовательных программ по окончании обучения.

Заключительным мероприятием рабочей программы стал тренинг «Лестница успеха: как подняться, упасть и снова

подняться», который проводил к.т.н. Тен Евгений Енгунович. На тренинге участники рассуждали о том, какие ступени надо пройти, чтобы добиться успеха. Важным тезисом тренинга стала необходимость работы со своей мечтой и своими желаниями. После этого составляется план действий, который обязательно должен быть «закреплен» на бумаге, в соответствии с планом осуществляются действия, оценивается полученный результат.

На закрытии конференции от лица стар-

шего поколения слово взял профессор Ким Александр Сергеевич. Он отметил многогранность тематик докладов, что является достоинством мероприятия, т.к. способствует установлению связей и реализации междисциплинарных

работ. Александр Сергеевич пожелал успехов участникам семинара и выразил слова поддержки научным и молодежным инициативам, направленным на развитие корейской диаспоры Края.

Виктор Юн



Об уникальном эксклюзивном предложении Корейского института по науке и технологиям (KIST, kist\_school.kist.re.kr) для членов АНТОК рассказал президент АНТОК Чо Гван Чун. Образовательное подразделение KIST

School проводит образовательные программы магистратуры и аспирантуры по направлениям биотехнологии, энергетика и экология, информационные технологии. Обучение бесплатное. Членов АНТОК пригласили на полугодич-



## Маршрут выходного дня: прогулка по осенней тайге к горе Купол

Ноябрь – лучшее время для туристических прогулок по Приморью. В это время сотни приморцев выходят на таежные тропы, чтобы полюбоваться яркими красками, подышать свежим воздухом.

Многие из них добавляют к этому еще одно удовольствие – любоваться шикарными пейзажами с горных вершин, которых в Приморье, как известно, предостаточно. Одной из них является гора Купол в Партизанском районе края – относительно доступная и не сложная в восхождении. Рассказываем, почему стоит потратить выходной день на прогулку к вершине Купола и что можно увидеть по дороге.

### Где находится

Гора Купол является высшей точкой хребта Пржевальского на юго-западном отроге Сихотэ-Алиня. Территориально находится в административных границах Амуринского района Приморского края, ее высота – 1241 метр. Тригопункт установлен на восточной вершине на высоте 1240,6 метров. Ближайший населенный пункт – село Серебряное Партизан-

ского района.

Хребет Пржевальского назван в честь исследователя Приморья и Приамурья, великого русского путешественника Николая Михайловича Пржевальского, описавшего природу этих мест после путешествия по Уссурийскому краю в 1867 году.

Знаменитый на весь мир русский путешественник, открывший для Европы природу и традиции Средней Азии. Пржевальский родился в семье отставного поручика М. К. Пржевальского 12 апреля 1839 года.

В конце 80-х годов XIX

и пройдя больше 1150 км. По приезду на Родину он опубликовал несколько трудов, где подробно рассказал о народах, населяющих местные территории, а также о природе Уссурийского края.

### Как добраться

Чтобы добраться до горы Купол из Владивостока, нужно ехать в направлении Партизанска по трассе через Новую Москву. Миновав Новороссию и Новую Москву, а также Серебряный перевал, нужно доехать до села Серебряное. От краевой столицы путь составит порядка 210 км.

На въезде в село будет поворот направо на грунтовую дорогу, которая ведет в направлении горного массива. Проехав по ней, вы окажетесь на поляне, откуда начинают восхождение к вершине. Нужно взобраться на хребет, идущий вдоль ключа

3-й Серебряный, после продолжить путь вдоль ручья Купол в направлении высоты 400 метров.

Когда справа от вас останется гора Кумпол (754 метра), тогда и начнется основной подъем на гору Купол (1241 метр). Путь до вершины от поляны составляет порядка 3-4 часов.

### Растительный и животный мир

Гора Купол входит в состав хребта Пржевальского на юго-западном отроге Сихотэ-Алиньского хребта.

Отличительной особенностью хребтов южной части Сихотэ-Алиня – Пржевальского, Партизанского и Ливадийского – является их низкогорность и параллельное расположение береговой черты Японского моря. Горы этих хребтов имеют округлые очертания.

Климат гор ярко выраженный континентальный. Основные черты – суровая зима и относительно теплое, но влажное и дождливое лето. Зима холодная, ясная, с устойчивым снежным покровом. Иногда снежный покров достигает 60 см и более. Весна холодная, затяжная, потепление наступает медленно. Снег сходит в первой декаде апреля, почва оттаивает во второй декаде апреля, средняя температура воздуха в апреле + 4 °С, до конца мая бывают ночные заморозки, но обычно не позднее 17 мая. Весной выпадает в 1,5 раза больше осадков, чем зимой. Лето жаркое, влажное.

Приморский край – самый богатый во флористическом отношении из регионов российско-

го Дальнего Востока. А южные районы Примор-

ярус широколиственных лесов растут липа и



дуб, клен и береза, орех маньчжурский и ильм, часто встречаются виноград и лимонник. Подлесок состоит из лещины, калины, леспедеции, жасмина, элеутерококка. В травяном покрове преобладают папоротники и пионы, ландыши, из злаковых встречается мятлики.

В лесах встречается много животных. Здесь обитают медведи бурый и гималайский, изюбр и тигр, косуля, кабан. Очень много пушного зверя: енот и белка, выдра и норка, лиса, ондатра, соболь. Охотничьи хозяйства занимаются заготовкой пушнины, сбором полезных растений: шиповника, семян лимонника, орехов и грибов.

PIA PrimaMedia

## Маршрут выходного дня к землянке Сергея Лазо

Окрестности Владивостока известны красотой своей природы и большим количеством объектов, имеющих историческое значение. Однако многие из них остаются сегодня почти не известными большинству жителей города.

На этот мы обратили внимание на сопки в окрестностях Богатинского водохранилища, где расположен интересный исторический объект – «Землянка Сергея Лазо».

Сергей Георгиевич Лазо (1894 – 1920) – русский революционер, один из советских руководителей в Сибири и на Дальнем Востоке, участник Гражданской войны. Левый эсер, с весны 1918 года большевик. По одной из

версий, в ночь с 4 на 5 апреля 1920 года Сергей Лазо был арестован японскими интервентами, а в конце мая Лазо и его соратники А.Н.Луцкий и В. М. Сибирцев были сожжены в паровозной топке. В годы советской власти именем Сергея Лазо были названы улицы во многих городах и поселках Приморского края.

Известно, что с декабря 1919 года Сергей Лазо был начальником Военно-революционного штаба по подготовке восстания в Приморье. Считается, что с января по май этого же года, спасаясь от преследований белогвардейской охраны, он жил в хижине у ключа Яловицкого в потаенном Лузинском ущелье.

### Как добраться



Если ехать из Владивостока на автобусе (103, 104, 105, 107, 111, 205мп, 224, 45), то можно выйти на остановке автобуса «Дачной» и, вернувшись немного назад в сторону города, увидеть поворот в лес налево. Далее можно воспользоваться этой самой дорогой,

либо пойти под линиями электропередач, это для пешеходов гораздо удобнее. Оставив Богатинское водохранилище по правую руку, ищем нужный поворот налево. Какой из них нужный, определять придется, скорее всего, по карте. Точные координаты

можно забить в любой навигатор: 43°14'49"N 132°8'17"E.

Если решено двигаться на автомобиле (или квадроцикле), то можно как использовать дорогу с «Дачной», так и попытаться заехать со стороны бухты Емар. От Емара двигаемся вглубь леса, в сторону Амурского залива, и там где ЛЭП впервые пересекает дорогу – поворачиваем направо. Дальше ищем на правой обочине землянку.

### Что посмотреть

Сама землянка до наших дней не сохранилась. На ее месте расположен мемориал – бетонный фасад жи-

лица, стилизованный под деревянный сруб. В 2014 году активисты приморского автомобильного клуба установили памятный знак «Землянка Сергея Лазо». Памятник расположен на небольшой поляне вблизи ручья (Яловицкий ключ). Рядом проходит просека ЛЭП и участок газопровода Океанская-Емар.

Около памятного места можно будет прочесть биографию Сергея Лазо или одно из исторических произведений о революционном движении в Приморье, и попробовать представить себе, какого это было – прятаться здесь от иностранных контрреволюционных сил.

PIA PrimaMedia



## Достопримечательности провинции Кенги-до

### Крепость Намхансансон

Объект Всемирного наследия ЮНЕСКО - Крепость Намхансансон занимает территорию нынешних городов Сонам, Кванчжу и Ханам, являвшихся в эпоху существования государства Чосон административно-территориальной единицей Кванчжу Юсубу. Данная территория играла важную роль административного центра из-за военно-стратегической позиции крепости Намхансансон. В настоящее время эта достопримечательность является популярным местом для прогулок, а осенью - местом любования разноцветной листвой «танпхун». Для прогулок предлагаются 4 маршрута, ведущие по направлению к четырем воротам: восточным, западным, южным и северным.

#### 1. Беседка Суочжандэ

Беседка Суочжандэ была построена для управления военными войсками и среди сохранившихся строений



крепости Намхансансон считается самым ярким и грациозным. Беседка расположена возле западных ворот, и по пути можно насладиться видом на Башню Lotte World Mall и близлежащие окрестности.

#### 2. Временная резиденция короля в крепости Намхансансон

Резиденция короля в крепости Намхансансон в отличие от других подобных строений выполняла функцию временной столицы при возникновении экстренных ситуаций. Обязательным для посещения является беседка



Вехэнчжон – центральное здание резиденции, где были обнаружены руины, отнесенные к эпохе правления государства Силла. Программа традиционной чайной церемонии считается самой популярной среди посетителей, участие в которой предоставляет отличную возможность ознакомиться со стилем и этикетом корейской чайной церемонии, а прогулка по резиденции позволит насладиться умиротворенной атмосферой крепости.

#### 3. Улица Пэксук

Завершить осмотр по крепости предлагаем, заглянув на гастрономическую улицу, где рас-

положены в основном рестораны, специализирующиеся на приготовлении блюда пэксук - отваренное без каких-либо приправ мясо или рыба. Улица расположилась вблизи временной резиденции короля. Помимо блюда пэксук здесь также можно насладиться вкусом таких блюд, как тушеные кусочки курочки такпоккымтан и других копченых блюд. С основными блюдами отлично сочетаются желе из желедей тотхоримук и картофельные оладьи камчжачжон.

#### Парк Соуль Лэнд

Один из ста достопримечательностей провинции Кенги-до – Соуль Лэнд представляет собой парк развлечений, разделенный на 5 тематических зон: площадь мира, страна приключений, страна фантазий, страна будущего и холм Самчолли. В зонах «страна приключений и фантазий» можно прокатиться на захватывающих дух аттракционах. Посетителей парка ожидает пиратское судно King Viking, вращающееся на 360 градусов и проходящее через ледяной тоннель, американские горки Double Loop Coaster, а также карусель, на которой могут прокатиться все гости парка вне зависимости от возраста. Этой осенью в парке с 12 сентября по 3 ноября 2019 года проходил фестиваль Хэллоуина Luna Eclipse, где посетители смогли насладиться романтической и таинственной атмосферой под сиянием красной луны. Этот фестиваль немного отличался от предыдущих мероприятий,



где акцент в основном делался на зомби и приключениях.

#### Ye's Park в Инчоне

Знаменитый керамикой и фарфором Ye's Park – это самый крупный городок страны изделий декоративно-прикладного искусства, который создавался на протяжении 10 лет. Городок состоит примерно из 300 мастерских, где изготавливаются изделия из фарфора, кожи, а также корейская бумага ханчжи, создаются раз-

личные скульптуры и шьют одежду. Отличительной чертой городка является то, что мастерские представляют собой не просто пространство для работы, но также являются выставочными магазинами и местом проживания самих хозяев. Словно как в Деревне искусств «Хэири» города Пачжу, парк состоит из множества оригинальных магазинов, протянувшихся вдоль улицы. Здесь можно найти интересные изделия, а также приобрести что-нибудь на долгую память. Все мастерские парка Ye's Park, начиная от внешнего вида зданий, внутреннего интерьера, наименований и самих изделий, отличаются оригинальностью со своей неповторимой изюминкой.

#### Дворец Хвасон Хэнгун в Сувоне

Крепостной дворец Хвасон в Сувоне, в котором воплотилась мечта короля государства Чосон Чончжо, среди всех крепостных дворцов Кореи демонстрирует непревзойденный архитектурный стиль. Большая часть крепости была повреждена во время Корейской войны, но с 1975 года здесь начались реставрационно-восстановительные работы, благодаря чему в 1997 году крепость была включена в список Всемирного наследия ЮНЕСКО.

Дворец Хвасон Хэнгун

Обязательный маршрут для посещения во дворце Хвасон Хэнгун

#### 1. Выступления мастеров традиционного боевого искусства Муе 24ki

Показательное выступление традиционного корейского боевого искусства Муе 24ki основано на книге «Муеотпотхончжи» (Всестороннее иллюстрированное пособие по боевому искусству), согласно которому тренировались войска, находившиеся в крепости Хвасон. Вы-



ступление проходит каждый день, помимо понедельника, с 11:00 перед павильоном Синпунру.

#### 2. Улица мастерских

Улица мастерских, которую сравнивают со столичной улицей Инсадон, протянулась на 500 метров от ворот Пальдальмун до дворца



Хвасон Хэнгун. Здесь также сосредоточены рестораны, кафе и галереи, а в магазинах продаются различные изделия ручной работы и прикладного искусства.

#### 3. Велотакси

На этом необычном транспорте можно



прокатиться по всей территории крепости Хвасон. Услуга доступа с марта по ноябрь. Посетителям предоставляется на выбор 3 маршрута: посещение дворца Хвасон, традиционного рынка или места зажигания сигнального костра «Хвасон пондон». Места отправления – дворец Хвасон Хэнгун и павильон Йонмундэ, поездка займет около 1 часа. Стоимость одного такси (2-местное) – 14 000 вон. Экскурсию на английском языке можно заказать на месте.



## Корейский культурный центр г. Уссурийска отметил юбилей

**2 ноября Национально-культурная автономия корейцев г. Уссурийска и Приморского края отметила 10-летний юбилей Корейского культурного центра.**

### Как все начиналось

История Корейского культурного центра берет свое начало в далеком 2004 году. Именно тогда на территории РФ на государственном уровне начали проводиться мероприятия в честь 140-летия добровольного переселения корейцев в Россию. Инициатором создать Корейский культурный центр в г. Уссурийске выступило Общероссийское объединение корейцев во главе с президентом Василием Ивановичем Цо.

Заручившись поддержкой двух правительств – РФ и Республики Корея, Общероссийское объединение корейцев начало масштабную реконструкцию. Воплощение данного проекта не было бы возможным без поддержки общественных организаций Республики Корея. Большую помощь оказал Общественный фонд содействия Миру в Северо-Восточной Азии, Генеральное консульство Республики Корея

во Владивостоке. Воплотили проект на базе Национально-культурной автономии корейцев г. Уссурийска.

5 лет шла масштабная работа, и 31 октября 2009 года корейский культурный центр г. Уссурийска гостеприимно открыл свои двери. Среди почетных гостей были представители администрации Приморского края, г. Уссурийска, общественные деятели Дальнего Востока, почетные гости из Москвы, Кореи, стран СНГ, Китая, бизнесмены и депутаты.

### Дому дружбы 10 лет

Около 150 человек собрались в Большом зале Корейского культурного центра.

Среди почетных гостей мероприятия были представители администрации УГО, депутаты Думы УГО и Законодательного собрания Приморского края, председатели национальных автономий города, консул Генерального консульства Республики Корея в г. Владивостоке, Генеральный консул Республики Узбекистан в г. Владивостоке и многие другие.

Первый вице-президент Общероссийского объединения корейцев,

председатель Национально-культурной автономии корейцев г. Уссурийска и Приморского края Николай Петрович Ким поприветствовал гостей торжества. «Сегодня знаменательная дата для всей нашей диаспоры. За прошедшие годы нам удалось достигнуть значительных успехов – стать центром притяжения не только для корейской диаспоры, но и для представителей других народов края. Корейский центр стал Домом дружбы. За десять лет прошло много событий и даже испытаний. Но я с гордостью могу сказать, что мы все преодолели и уверенно идем вперед. Большое спасибо тем, кто вместе с нами пишет историю нашего Корейского культурного центра», – отметил в своем обращении Николай Ким.

От имени и по поручению врио главы Уссурийского городского округа Евгения Коржа с праздником присутствующих поздравила заместитель главы администрации УГО, руководитель аппарата администрации УГО Оксана Малышева. «Во все времена культура являлась значимой сферой жизнедеятель-

ности человека. Она делает каждую национальность неповторимой, сохраняет духовные и нравственные традиции народа. В Корейском культурном центре вы проводите кропотливую работу по сохранению и воссозданию культурного наследия своей нации. Благодаря вашему труду, духовные богатства и традиции корейского народа преумножаются. Я благодарю вас за неоценимый вклад, который вы вносите в воспитание и развитие жителей Уссурийского городского округа», – отмечено в поздравлении.

За заслуги в общественной жизни Уссурийского городского округа, а также в связи с 10-летием со дня основания Корейского культурного центра, благодарность администрации была объявлена нескольким членам Национально-культурной автономии корейцев Приморского края. Председателю Национально-культурной автономии Приморского края Ким Николаю от врио главы УГО был вручен памятный адрес и ценный подарок.

От имени председателя Думы УГО Александра

Черныша представителей корейской автономии поздравила его заместитель Ирина Казанцева. «Национально-культурная автономия корейцев вносит весомый вклад в социально-экономическое развитие городского округа, способствует укреплению взаимного уважения к традициям и культуре наших народов. Большая роль в этом отведена именно Корейскому культурному центру. Мы гордимся вашими успехами, людьми, которые прославляют наш город», – отметила заместитель председателя Думы УГО.

Генеральный консул Республики Узбекистан в г. Владивостоке Исмаилов Рустам Сабиржанович отметил: «Дорогие земляки! Для меня большая честь находиться сегодня здесь среди вас. Для меня стало традицией посещать корейские праздники. Как всем известно, корейский народ – наш братский народ. Много корейцев живет в Узбекистане, трудится во всех отраслях. Я искренне желаю добра корейскому народу, низкий вам поклон от лица всех жителей Узбекистана. И хотелось бы поблагода-

рить Николая Петровича за то, что он лично способствует укреплению дружбы между нашими народами, с уважением относится к Узбекистану. Благодарю за ежегодное проведение в Уссурийске фестиваля плова и других национальных праздников и мероприятий».

К пожеланиям благополучия и процветания Корейскому культурному центру г. Уссурийска присоединились депутаты Законодательного собрания ПК Юлия Марченко и Галина Овсянникова. Наиболее отличившиеся представители Корейского центра были отмечены почетными грамотами и благодарностями администрации УГО, Законодательного собрания ПК. Каждое выступление почетного гостя разделялось концертным номером. На сцену выходили всеми любимые солисты и ансамбли Корейского культурного центра. Порадовали собравшихся и показательные выступления воспитанников федерации тхэквон-до МТФ. Многочисленные чемпионы мировых и европейских соревнований удивляли гостей приемами восточного единоборства.

Юлия ГАРИБЯН





## 한민족 문화의 중심 우수리스크에서 기념식을 하다

11월 2일에 연해주 고려인민족문화자치회 주관으로 고려인문화센터 개관 10주년을 맞이하여 기념식을 하였다.

연해주 우수리스크고려인민족문화자치회는 오랜 시간이 기념 행사를 위해 준비하였다. 그리고 드디어 뜻 깊은 그 날이 왔다. 연회가 열린 행사장은 아늑함과 환대의 분위기로 가득하였다. 기념식을 위한 모든 준비가 완료되었다. 무대는 아름답게 꾸며졌고, 잘 차려진 테이블에 축제를 위한 케이크까지 준비되었다. 행사 담당자들은 마무리 손질을 하며 행사장을 정돈하였다.

고려인문화센터대회장에 약 150여 명이 모였다. 이곳에 모인 사람들은 누구 하나 빠짐없이 모두가 다 고려인문화센터에 없어서는 안될 소중한 사람들이다. 고려인문화센터 개관 10주년 행사에 찾아온 참석자 가운데는 10년 전 개관식을 함께 했던 사람들도 있었다. 당시 여러 사람들이 폭설의 장애에도 불구하고 해외에서까지 방문하여 축하를 해주었다.

### 고려인문화센터 개관의 배경

고려인문화센터의 역사는

2004년으로 거슬러 올라간다. 당시 러시아 연방 영토에 국가차원의 프로젝트로 «러시아 한인 이주 140주년 기념관» 건립이 추진되었다. 우수리스크고려인문화센터 설립한 것은 조 바실리야바노비치 회장이 이끌고 있는 전(全)러시아고려인연합회였다.

한국과 러시아 두 정부의 지원으로 전(全)러시아고려인연합회는 대규모 재건을 시작하였다. 고려인문화센터 설립은 대한민국 정부의 지원이 없었다면 불가능했을 것이다. 동북아평화연대와 주 블라디보스톡 대한민국 총영사관이 큰 도움을 주었고 우수리스크고려인민족문화자치회를 기반으로 하여 이와 같은 프로젝트가 구현되었다.

5년 간의 대대적인 재건이 진행되었고 마침내 2009년 10월 31일 우수리스크고려인문화센터가 활짝 문을 열었다. 개관식에는 연해주와 우수리스크 단체장 및 극동지역에서 활동하는 기업인 뿐만 아니라 모스크바와 한국, 중앙아시아, 중국에서 활동하는 기업인들과 의원들까지 귀빈으로 참석하여 자리를 빛내주었다.

### 우정의 집 10년

우수리스크 행정기관 대표들과 의원들, 연해주 입법의회, 지역 민족자치회장단, 주 블라디보스톡 대한민국 총영사관과 우즈베키스탄 총영사관 등 여러 기관의 많은 사람들이 참석하여 고려인문화센터 개관 10주년을 축하해주었다.

전(全)러시아고려인연합회의 부회장이면서 연해주 우수리스크고려인민족문화자치회를 이끄는 김 니콜라이페트로비치 회장은 기념식을 축하하기 위해 모인 귀빈들 앞에서 환영인사를 하였다.

“오늘은 우리 모든 고려인들에게 있어 매우 뜻깊은 날입니다. 지난 몇 년간 우리는 매우 큰 성공을 거두었습니다. 우선 한인 디아스포라 뿐만 아니라 타민족간에도 구심점 역할을 하고 있습니다. 고려인문화센터는 우정의 집이 되었습니다. 지난 10년동안 많은 사건들이 있었고 시련도 있었습니다. 그렇지만 우리는 이 모든 어려움을 함께 극복해냈고, 계속 앞으로 전진해 나가고 있다고 저는 자랑스럽게 말할 수 있습니다. 고려인문화센터의 역사를 함께 써내려 가 주신 분들

께 깊은 감사를 드립니다.”라고 인사말을 전했다.

우수리스크시 시장 코르자예브게니야의 대리인으로 참석한 옥사나 말르셰바 부시장이 시장을 대신하여 축하인사를 하였다.

“언제나 문화는 사회활동의 중요한 영역이었습니다. 이는 각 민족의 비교할 수 없는 특별함과 정신적, 도덕적 전통을 지켜나갑니다. 여러분들은 고려인문화센터에서 한민족의 문화 유산을 잘 보존하고 재생산하기 위해 노력하고 있습니다. 이러한 여러분의 노고 덕분에 한민족의 정신적인 부와 전통은 배가 되고 있습니다. 우수리스크 시민들이 자라가고 발전하는데 큰 기여를 해주셔서 감사드립니다.”라고 말했다.

고려인문화센터 개관 10주년을 맞이하여 우수리스크 지역 사회에 공헌한 것에 대해 연해주 고려인민족문화자치회 회원들에게도 감사인사를 전했다. 고려인민족문화자치회 김 니콜라이페트로비치 회장은 우수리스크시 시장으로부터 기억에 남는 축하사와 함께 귀한 선물도 받았다.

우수리스크시 시의회 위원장인 알렉산드라체르노사

의 대리인으로 참석한 이리나 카잔제바 부위원장이 위원장을 대신하여 축하인사를 하였다.

“고려인민족문화자치회는 도시 지역 사회와 경제적 발전에 크게 기여하며, 우리 민족의 상호간 전통과 문화를 강화하는 데에도 기여하고 있습니다. 그리고 이에 대해 고려인문화센터가 큰 역할을 감당하고 있습니다. 우리는 우리 도시를 빛내주는 여러분의 성과에 대해 매우 자랑스럽게 생각합니다.”라고 우수리스크 시의회 부위원장은 말했다.

연해주 민족문화자치회의 큰 벗인 우즈베키스탄의 이 스마일롭루스탐존사비르드자노비치 총영사도 축하인사를 하였다.

“친애하는 여러분! 오늘 여러분과 함께 하게 되어 영광입니다. 저에게 있어 고려인 행사에 참석하는 것은 이미 관습이 되었습니다. 모두가 알고 있듯이 한민족은 우리 디아스포라들이 우즈베키스탄에 살고 있으며 모든 분야에서 그 역할들은 다하고 있습니다. 저는 진심으로 한민족이 잘 되기를 바랍니다. 우즈베키스탄을 대표하여 고개

숙여 마음을 전합니다. 그리고 우즈베키스탄을 존중하는 니콜라이페트로비치 회장님 께 양 민족 간 친선 강화에 힘써 주신 부분에 대해 감사를 표하고 싶습니다. 우수리스크에서 진행되는 연례행사를 비롯하여 여러 민속명절행사를 개최해 주셔서 또한 감사를 드립니다.”라고 루스탐존사비르드자노비치 총영사는 말했다.

올리아마르첸코와 갈리나 옴산니코바 입법의회 의원은 고려인문화센터의 번영과 발전을 기원했다.

고려인문화센터에 큰 공헌을 한 대표자들은 우수리스크 행정기관과 입법회의의원들로부터 감사의 표시로 감사장을 수여받았다.

귀빈들이 각 공연에 참여하였고 대중으로부터 큰 사랑을 받고 있는 솔리스트와 앙상블이 고려인문화센터의 무대를 장식하였다. MTF태권도연맹 시범단의 공연 또한 관중들을 만족시키기에 충분했다.

여러 차례 세계 선수권대회와 유럽대회에서 챔피언을 차지한 시범단의 태권도를 보며 관중들은 놀라워하였다.

올리아 가리만





# На правах рекламы

*Атому (Атоми) - Южнокорейская компания, прославившаяся на весь мир своей натуральной и безопасной продукцией, усовершенствованной по новейшей биотехнологии.*

*Косметика премиум-класса высочайшего качества. Огромный ассортимент продуктов для здоровья.*



**Адрес:** Корейский культурный центр,  
г. Уссурийск, ул. Амурская, 63  
**Телефон:** +7-924-422-66-85



*Попробуйте настоящую  
итальянскую пиццу!*

**Адрес:** г. Уссурийск, ул. Амурская, 63,  
Корейский культурный центр  
**Тел.:** 8 (914) 711-02-12

**Доставка по городу бесплатно**



## Необычные праздники в ноябре

### Всемирный день шопинга

11 ноября отмечается необычный праздник – Всемирный день шопинга. Все началось в 2009 году, когда интернет-площадка Alibaba Group из



Поднебесной осуществила маркетинговый ход под названием «Всемирный День Шопинга», проведя на своих ресурсах (и в частности в интернет-магазине AliExpress) распродажу. Приурочен же этот «праздник» был ко Дню холостяка, который отмечается в Китае также 11 ноября. Так, «празднование» миллионами пользователей Дня шопинга в 2013 году принесло только китайской Alibaba Group за сутки 5,8 миллиардов долларов США, превратив его в самую крупную в мире круглосуточную онлайн-распродажу, которая сумела оставить позади известные под названиями «Черная пятница» и «Киберпонедельник».

### Всемирный день доброты

Очень доброй традицией для многих стран стало ежегодное празднование 13 ноября Всемирного дня Доброты (World Kindness Day),

датой для которого был выбран день открытия в 1998 году в Токио 1-й конференции Всемирного движения доброты (World Kindness Movement). В этом мероприятии участвовали представители

Австралии, Канады, Японии, Таиланда, Сингапура, Великобритании и США (позднее к движе-



нию присоединились и другие страны).

Сама организация «Всемирное движение доброты» была создана в Японии годом ранее, в 1997-м и собрала «под свои знамена» единомышленников движения доброты из разных стран – волонтеров и добровольцев, которые из года в год неустанно действуют по всему миру и своими делами вдохновляют

людей на совершение добрых поступков.

### День защиты черных котов в Италии

Ежегодно 17 ноября в Италии отмечают весьма необычный праздник – День защиты черных котов (также известный как День черных кошек), который был учрежден по инициативе активистов итальянской Ассоциации по защите окружающей среды и животных (AIDAA) и впервые отмечался в 2007 году. Известно, что у многих народов черные коты считаются символом несчастья. Издавна им приписывались магические свойства, их

называли воплощением нечистой силы и первыми помощниками ведьм и колдунов.

И хотя Средневековье осталось позади, темные суеверия живы до сих пор – и страдают от них, в первую очередь, черные кошки. Ежегодно в мире гибнет и пропадает (вероятно, не без помощи недоброжелателей) несколько десятков, а то и сотен тысяч чер-

ных котов. В одном лишь Риме хозяева ежегодно теряют 15 тысяч черных кошек. Кроме того, есть данные, что черных котят реже других забирают из приютов. Сбрав статистику по «невезучим» животным, итальянские активисты из Ассоциации по защите окружающей среды и животных и взялись решать проблему истребления черных кошек. Первым шагом стало утверждение Дня защиты черных котов в 2007 году.

Как заявляют в Ассоциации, организация будет не только помогать кошкам, но и награждать людей, которые проявляют сочувствие к затравленным животным.

### День рождения Деда Мороза

18 ноября в России официально празднуют день рождения Деда Мороза. Считается, что именно 18 ноября на его вотчине – в Великом Устюге – в свои права вступает настоящая зима, и ударяют морозы. Каков возраст зимнего волшебника, доподлинно



начинается традиционный рождественский сезон распродаж, когда можно приобрести самые разнообразные товары по очень выгодным ценам, ведь размер скидок колеблется от 30 до 90% в зависимости от групп товаров. Традиция этому безудержному шопингу возникла в Америке еще в 19 веке, когда крупнейшие торговые сети начали устраивать грандиозные предновогодние распродажи, стимулируя покупателей на покупки невероятными размерами скидок, бонусов, особыми подарками и т.д. А сам термин «Черная пятница» появился только в 1966 году в Филадельфии.

Существует две общепринятые версии о происхождении названия. По одной, день так на-

известно, но точно, что более 2000 лет, и в разные времена он был известен в разных образах: сначала в облике восточнославянского духа холода Трескуна, затем как персонаж сказок Морозко или Мороз Иванович.



### Всемирный день приветствий

Всемирный день приветствий (World Hello Day) отмечается ежегодно 21 ноября. Его главная цель – обратить внимание широкой общественности на важность личного общения для сохранения мира. Ведь только посредством доброго общения, а не применяя силу, можно решить практически любые конфликты. Этот праздник и к приветствиям придумали в 1973 году

два брата-американца Майкл и Брайен Маккоммак (Michael and Brian McCormack) в самый разгар холодной войны в ответ на конфликт между Египтом и Израилем. День был необходим как знак протеста против

усиления международной напряженности.

«Нужен простой, но эффективный поступок», – решили братья и отправили письма с радужными приветствиями во все концы мира. Они никому не навязывали своих идей борьбы за мир во всем мире и снижения международной напряженности. Они лишь просили адресата поприветствовать еще кого-нибудь, еще ну хотя бы человек десять!

Эта идея была поддержана в более 180 странах. С тех пор Всемирный день приветствий отмечают и граждане всех профессий и возрастов, и крупные политические лидеры, и промышленные магнаты, и всемирно известные личности кино и телевидения.

Calend.ru

### День друзей в США

День друзей, или, в дословном переводе, День завоевания друзей и оказания влияния на людей, отмечается в США ежегодно 24 ноября в день рождения известного американского психолога и писателя Дейла Карнеги (1888 – 1955), автора книги «Как приобретать друзей и оказывать влияние на людей» (How to Win Friends and Influence People).

Впервые опубликованная в 1936 году, эта книга сразу же стала бестселлером, продолжая хорошо продаваться и в наши дни.

В этот день в книжных магазинах Америки на самом видном месте выставляются книги Карнеги. В университетах, школах проводятся лекции и семинары, различные

дискуссии, помогающие молодым людям «найти себя» при общении, дающие рекомендации, как строить отношения при вхождении в общество.

### Черная пятница

Ежегодно в первую пятницу после американского Дня Благодарения (обычно – это последняя неделя ноября) стартует знаменитая Черная пятница (Black Friday) – день, который совсем не соответствует своему мрачному названию. Ведь Черная пятница – это одна из самых ярких и незабываемых пятниц в году, это день огромных скидок и распродаж, это главный праздник для всех шопоголиков и отличное решение для тех, кто хочет сэкономить. Именно с Черной пятницы в западных странах

зывают из-за огромных пробок на дорогах, которые образовывались на следующий день после Дня благодарения. По другой, название Черная пятница произошло благодаря способу ведения бухгалтерской отчетности в этот день. Убытки записывали красными чернилами, а прибыль – черными, а так как выручка в этот день была огромной, то и черный цвет в отчетности преобладал.



## Хасанский район: малая и большая Родина

Продолжение. Начало читайте в номере 5(239) от 30 мая 2019 года.

### Против внезапного удара

Свое название станция Бамбурово обрела с началом строительства, и стала именной в честь Героя Советского Союза Сергея Бамбурова. Считается, что звание Героя ему присвоено за участие в боях у озера Хасан в июле-августе 1938 года. И в наградном листе Президиума Верховного Совета СССР от 25 октября 1938 года тоже записано, что «...за геройский подвиг, проявленный при выполнении боевых заданий по обороне района озера Хасан». Однако в действительности заместитель политрука (политический работник) 1-й роты 65-го полка 22-й стрелковой дивизии Сергей Бамбуров не мог быть в «обороне района озера Хасан». На самом деле 22-я стрелковая дивизия выполняла задачу по войсковой поддержке пограничных частей на Гродековском направлении. Именно здесь японское командование намеревалось нанести отвлекающий удар при генеральном наступлении советских войск у озера Хасан 6 августа 1938 года.

Чтобы не допустить внезапности удара, на Гродековском участке на границе были выдвинуты дополнительные пограничные наряды, в том числе усиленные армейским личным составом. Во главе одного из таких нарядов, в дозор на сопку Кузнец выдвинулся с вечера 7 августа младший политрук лейтенант Сергей Бамбуров. Положение более полукилометровой высоты Кузнец было таково, что она господствовала над местностью по обе стороны границы и одновременно по флангам. С Кузнец можно было вести наблюдение или артиллерийский обстрел до поселков Гродеково (Пограничный) и Барано-Оренбургское. Могли бы японцы развивать далее свое наступление на город Ворошилов (Уссурийск), неизвестно. Но, овладев сопкой Кузнец справа и сопкой Скала слева, враг надежно оседлал бы оперативное пространство по долине реки Тахьяж (Нестеровка) с выходом на все Приморье. Тем более, что по долине Тахьяж проходили и железная, и шоссейная

дороги: обе еще дореволюционного сообщения Гродеково – Суйфэнхэ.

### И грянул бой

Совмещенный погранично-армейский дозор из четырех бойцов, лейтенант-политрук Сергей Бамбуров – пятый, выдвинулся на высоту Кузнец ближе к вечеру. У каждой пары было по ручному пулемету системы Василия Дегтярева и по железной коробке с тремя дисками по 47 патронов. Пулеметные расчеты заняли позиции на фланговых склонах сопки. Сам лейтенант Сергей Бамбуров с таким же пулеметом расположился у вершины сопки. Начавшийся днем дождь усилился вечером грозой. Стемнело очень быстро. И вдруг всполохи молнии выхватили из темноты мокрый металлический блеск. Такой был возможен если не от японских касок, то от оружия. Японцы оказались настолько близко, что Сергей Бамбуров едва успел вскинуть пулемет наизготовку и открыть огонь. Очень быстро политрук понял, что остался один от дозора. Японцы, конечно, надеялись на внезапность отвлекающего удара на Гродековском направлении. А тут внезапный бой... И враг стремился во что бы то ни стало захватить лейтенанта-политрука только живым. Схватка оказалась настолько стремительной и ожесточенной, что невозможно было перезарядить опустевший пулеметный диск. Отбиваться пришлось врукопашную: раскаленным стволом и прикладом. Правда, приклад не выдержал рукопашной – обломился. Сам Сергей Бамбуров получил штыковые раны в грудь и в руку, лицо тоже оказалось разбитым. И только граната помогла пробиться. Вторую оставлял в подсумке для себя.

Сергей Бамбуров бросился через сраженных взрывом японских солдат и при этом успел вырвать из чужих рук винтовку со штыком. Пробираясь! Но... повернул назад. Лейтенант хватился командирской сумки, которая в горячке боя осталась на позиции. Что было сил при его двух ранениях и с криком «ура!» под гром и молнии Сергей Бамбуров на одном дыхании снова

ринулся на японцев. Ошеломленные, они откатились от вершины Кузнец, посчитав, что к русскому командиру пришла подмога. А помощь действительно подоспела и вовремя. Боевой клич «ура!» за спиной лейтенанта-политрука подхватили красноармейцы из его же 1-й роты.

### Из аудитории - на фронт

После госпиталей Сергей Бамбуров отбыл в отпуск в родное Оренбургье, где родился 23 сентября 1914 года в крестьянской семье села Осокино (Октябрьское). В родительском доме Героя встречали отец с матерью, пять братьев и сестра. Медаль «Золотая Звезда» Сергей Бамбуров получал



Сергей Бамбуров с боевыми товарищами

в Москве, после того, как в 1939 году стал слушателем Военно-политической академии.

Уже в первые дни Великой Отечественной войны Сергей Бамбуров ушел на фронт прямо из академии. Исследователи называют Западный, Ленинградский и 1-й Белорусский фронт, где воевал подполковник Сергей Бамбуров. Его последним местом фронтовой службы стал 29-й отдельный полк резерва офицерского состава 1-го Белорусского фронта. В данное войсковое подразделение попал после лечения в госпитале при очередном боевом ранении. По разным данным, Сергей Бамбуров исполнял в резервном полку обязанности заместителя командира по политической части. Затем был назначен на должность коменданта двух освобожденных Красной армией польских городов Гнезно и Познань в начале 1945 года. А 6 февраля, за три месяца до Победы, Сергей Бамбуров был убит. К полночи он возвратился в Гнезно на комендантском внедорожнике, где попал в засаду. Подозрение пало на боевиков польского националистического образования «Армия Крайова», руководимого из Лондона.

Тело Сергея Бамбурова было вывезено на советскую территорию и погребено в братском воинском захоронении в городе-герое Бресте в парке имени 1 Мая. Подполковнику Сергею Бамбурову было 30 лет.

### В транспортном коридоре

Станция Бамбурово остается единственной на Хасанском направлении, где станционные пути проложены не по прямой линии. На всем полуторакилометровом протяжении пути выгнулись своеобразным луком: от железнодорожного моста через реку Брусью до моста через речку Бамбуровка.

В годы Великой Отечественной войны и станция, и железнодорожный поселок Бамбурово оставались прифронтовой полосой. До границы с Маньчжурией было всего 15 километров. А там – миллионная Квантунская армия Японии, нацеленная на советское Приморье. На этом направлении вероятного противника сдерживали своим присутствием 3-й стрелковый и 91-й артиллерийский полк 40-й стрелковой дивизии. На станции всегда был под парами 677-й бронепоезд. И тоже в Бамбурово дислоцировался батальон связи, санитарный батальон и штаб дивизии в полном своем составе, включая духовой оркестр. Во второй половине лета 1945 года все 5 путей станции Бамбурово принимали литерные поезда, иначе воинские эшелоны, приходившие на восток после победы над Германией. А 3 сентября 1945 года была одержана победа над Японией. Все-го за неполный месяц Квантунская армия была разгромлена советскими войсками в Маньчжурской наступательной операции.

В настоящее время станция Бамбурово принимает на своих путях составы с углем, с нефтепродуктами и с контейнерами. Бамбурово реально вырастает в Международный транспортный коридор «Приморье-2» в связке с морским

портом Славянка и железнодорожными переходами на Китай и Корею.

### Гвоздево: ни станции, ни полустанка

В ходе строительства в 1938 – 1941 годах железнодорожной линии № 206 Барановский – Посыет станция Гвоздево не ставилась. Или такая изначально не была спроектирована, или на то время в ней не было необходимости. На картах тех лет на месте современной станции Гвоздево нет никаких обозначений. Не имеется и каких-либо специфических объектов типа «бараков», «заимок» или «подсобных хозяйств», под которые как обычно зашифровывались исправительно-трудовые, военные или иные подобные присутствия при строительстве других станций. Так, на карте 1949 года на железнодорожном перегоне от станции Рязановка до станции Посыет значатся только разъезды Косогорный и Гладкий. Станции Сухановка как таковой тоже не существовало. Разъезд Гладкий располагался за 13 километров до места нынешнего Гвоздево. На картах 1957 года станции Гвоздево на ее 183-м километре тоже нет. Но именно отсюда уже имелось рельсовое ответвление до тупиковой тогда станции Краскино (Краскино-2). Что касается станции Гвоздево, то под развернутое строительство она была определена в 1956 году. Свое название получила уже при проектировании. И названа так по имени Героя Советского Союза старшего политрука Ивана Гвоздева, участника советско-японского вооруженного конфликта на границе у озера Хасан в июле-августе 1938 года.

### Атака, еще атака

До призыва в РККА – Рабоче-крестьянскую Красную армию в 1930 году Иван Гвоздев тоже успел поработать на железной дороге. Стал путейцем на станции Чертолино, что в 25 километрах от города Ржева. Будучи путевым рабочим, он же монтер пути, занимался ремонтом и текущим содержанием железной дороги, в том числе заменой шпал и рельсов. Как на самой станции, так и на перегонах. Пришел в путейцы еще малолеткой из соседней деревни Колошино, где родился в 1908

году и получил начальное образование. В армии окончил полковую школу, став младшим военным специалистом и инструктором химической службы (сержантский состав). Специальность армейского политработника (политический работник) Иван Гвоздев обрел в 1933 году после учебы в Полтавской военно-политической школе.

Незадолго до Хасанских событий Иван Гвоздев получил звание старшего лейтенанта. В то время он служил в 40-й стрелковой дивизии со штабом в селе Славянка в должности помощника начальника политотдела (политического отдела). Как старший политрук, в свои 30 лет Иван Гвоздев отвечал за комсомольскую составляющую работы политотдела дивизии. С 3 августа 1938 года Иван Гвоздев в том же качестве находился в местах боев у озера Хасан. Состоял именно в боевых порядках среди пехотинцев 118-го стрелкового полка. Атаками полностью очистили от противника цепь высоток Пхуе (Пулеметная Горка) на подступах к сопке Заозерной. А уже 7 августа старший политрук Иван Гвоздев тоже за собой вел бойцов 120-го полка в наступление на сопку Заозерную. И хотя за день до того почти на вершине Заозерной уже был установлен красный флаг, сопка еще наполовину была занята японцами и продолжала господствовать над озером Хасан в руках противника. Две атаки одна за другой позволили только на считанные метры подняться к вершине Заозерной. Японцы сплошь простреливали склоны сопки. Нужно было во что бы то ни стало выбить японцев из-за скальных выступов и окопов. И старший политрук Иван Гвоздев в очередной раз поднимает бойцов к вершине сопки. И сам же сумел первым прорваться к японским укрытиям по хребту Заозерной. Брошенные гранаты позволили красноармейцам мигом рвануться за политруком к вершине Заозерной. Но старшего лейтенанта Ивана Гвоздева с ними уже не было. Политрук был сражен пулеметной очередью.

Вячеслав

ШИПИЛОВ

Продолжение читайте в след. номере



## Дачную амнистию продлили до 2021 года. Но на новых условиях

**Обновленная «дачная амнистия», которая будет действовать до 1 марта 2021 года, распространяется только на строения, расположенные на участках для садоводства.**

Ранее действие «дачной амнистии» распространялось на объекты недвижимости, находящиеся на земельных участках под дачное хозяйство, садоводство, индивидуальное жилищное строительство (ИЖС), ведение личного подсобного хозяйства. Новая норма затрагивает только дачников и те объекты, которые построены на земельных участках, предоставленных для ведения садоводства.

**Почему стали появляться эти поправки в законы?**

После того как в России заработали Земельный и Градостроительный кодексы, собственники, желающие пройти регистрацию прав на участки и постройки, стали сталкиваться с трудностями, упирающимися в законодательные барьеры.

К примеру, закон о садоводческих товариществах (66-ФЗ), который напрямую касался земли в «старых» садоводствах. Согласно данному закону, собственнику требовалось оформить

проект организации застройки и поставить на кадастровый учет границы садоводства, что было экономически неподъемно для некоторых садоводов. В частности, тех, чьи дачи находились вдали от крупных городов.

Но, тем не менее, многие люди смогли оформить в упрощенном порядке свои права на бытовую недвижимость. Около 31 млн объектов было зарегистрировано за все время «дачной амнистии» - земельные участки, дачи, гаражи, бани и т.д.

**Срок действия дачной амнистии**

Но не только владельцам незарегистрированной недвижимости будет интересна «дачная амнистия». Регистрация прав на недвижимость помогает лучше планировать федеральным и муниципальным властям бюджет, который пополняется за счет налога на имущество физических лиц.

Упрощенный порядок перестал действовать с марта 2019 года, но для многих граждан вопрос с регистрацией остается открытым. В связи с этим, новый закон восстановил и расширил «дачную амнистию» до 1 марта 2021 года.

Граждане смогут

оформлять собственность на жилые и садовые дома в упрощенном порядке до марта 2021 года. Также продлевается срок льготной передачи земли из публичной собственности в собственность членов СНТ до 1 марта 2022 года - без проведения торгов и платы за участки. Здесь идет речь также и о землях общего



пользования, которые можно будет оформить в общедолевую собственность членов товарищества.

**«Дачная амнистия» в действии**

Что необходимо для того, чтобы оформить недвижимость в собственность по «дачной амнистии»?

1. Для составления технического плана необходимо обратиться к кадастровому менеджеру.

2. Подготовить и подать пакет документов и

заявление о постановке на кадастровый учет и регистрацию прав. Это можно сделать либо по почте, либо в электронном виде, либо через МФЦ. Помимо кадастрового плана и заявления, вы должны также подать документ, подтверждающий права на данный земельный участок.

**Недвижимость, расположенная**

**на землях ИЖС**

Недвижимость, расположенная на землях ИЖС, оформляется в собственность в соответствии с порядком, предусмотренным Градостроительным кодексом РФ. Уведомление о планируемом строительстве с описанием параметров объекта вы должны направить в орган местного самоуправления. При этом уведомление вы можете подать, даже если строительство уже идет. После окончания стро-

ительства следует также подать соответствующее уведомление с приложением технического плана здания.

**Необходимость кадастровых инженеров**

Во всех случаях для оформления прав собственности как на землю, так и на дома с постройками нужно привлекать кадастровых инженеров для подготовки технических планов.

Согласно федеральному закону от 02.08.2019 № 267-ФЗ «О внесении изменений в отдельные законодательные акты Российской Федерации» (о

продлении «дачной амнистии»), регионы смогут контролировать максимальные цены на кадастровые работы. Здесь идет речь о работах, которые касаются земельных участков, предназначенных для ведения личного подсобного хозяйства, садоводства, огородничества, индивидуального гаражного и индивидуального жилищного строительства, и расположенных на этих участках объектов недвижимости.

**Изменения в «дачной амнистии» 16 сентября 2019 года**

С 16 сентября были внесены изменения в Федеральный закон от 13.07.2015 N 218-ФЗ «О государственной регистрации недвижимости» и Федеральный закон от 24.07.2007 N 221-ФЗ «О кадастровой деятельности».

Речь идет о комплексных кадастровых работах, устранении наложений земельных участков при проведении кадастровых работ и учете не учтенных ранее земельных участков и объектов капитального строительства.

Но если говорить об индивидуальных собственниках или садоводах, то для них никаких изменений практически не произошло. При проведении межевания границ земельного участка размер не должен меняться более чем на 10% от размера, указанного в правоустанавливающих или правоудостоверяющих документах. А в тех случаях, если минимальные размеры земельного участка были утверждены местным самоуправлением, то размеры земельного участка не должны меняться более, чем на установленный предел.

Татьяна  
РОМАНОВА

## Как обезопасить себя от мошенничества с ЭЦП?

С развитием новых технологий совершенствуются и способы совершения преступлений. Теперь преступники, не выходя из дома, могут лишиться гражданства его жилья или оформить на него фирму-однодневку. Это оказалось возможным благодаря использованию электронной подписи, и несовершенству законодательства, которое регулирует отношения в этой сфере.

В России принят закон, призванный защитить собственников от мошенников, которые научились продавать чужую недвижимость с использованием поддельной цифровой подписи.

С 13 августа 2019 года Росреестр не даст добро на переход прав, если перед этим соб-

ственник не обращался с личным согласием на заключение сделок в электронном виде. Между тем удаленная регистрация купли-продажи квартир или земельных участков — не единственное, что можно сделать с электронной подписью. Как защитить себя от нового вида преступности, в том числе тем, у кого цифровая подпись уже есть?

Электронная подпись — это цифровой эквивалент обычной подписи, которую мы ставим на бумажных документах, только в случае с электронной подписью удостоверяются электронные документы. Если реквизиты электронного документа содержат данные вашей электронной подписи, считается, что этот документ был вами заверен.

Наиболее часто используемый вид электронной

подписи — квалифицированная электронная подпись. Электронные документы, заверенные такой подписью, имеют такую же юридическую силу, как и бумажный документ, подписанный вручну. С помощью такой подписи пользователь удаленно регистрирует сделки на портале Росеестра. А также может удаленно открывать ИП, подавать заявления в ЗАГС и т.д. С каждым годом растет число сервисов, которые переводят свои услуги в электронный вид. Как прогнозируют специалисты, в будущем число владельцев электронных подписей также будет только увеличиваться.

Только аккредитованные Минкомсвязи РФ удостоверяющие центры (УЦ) могут выдавать квалифицированную циф-

ровую подпись. С подробным списком можно ознакомиться на сайте Минкомсвязи РФ.

**Случаи мошенничества**

Не так страшно, если мошенники получают доступ к электронной подписи для Почты РФ — в этом случае вы можете лишиться писем или посылки. Гораздо тяжелее обстоят дела, если дело дойдет до главной ЭЦП — вы можете лишиться и недвижимого имущества. Причем дела могут обстоять и так, что владелец жилья узнает об этом не сразу.

Были случаи, например, когда собственник узнал о мошенничестве только тогда, когда заметил не свое имя в квитанции на оплату ЖКУ, обратился с вопросом в МФЦ, и узнал, что он якобы продал свою квартиру.

Если вы решите, что лучшей защитой от подобных ситуаций будет просто не оформлять это тоже не выход. Так как в вышеуказанном случае собственник также не оформлял ЭЦП. Лазейкой для мошенников стал тот факт, что оформить ЭЦП можно не только лично, но и по генеральной доверенности.

**Личная защита**

Лучшей защитой от подобных преступлений может быть только внимательность самих граждан. Самое первое — тщательно следить за своими документами с персональными данными, и не передавать их посторонним людям. Далее — можно обратиться в налоговую с заявлением о запрете регистрировать юридические лица на свое имя без личного

присутствия. Тщательно следить за своими электронными платежами. Не общаться с неизвестными адресатами по электронной почте компании (не открывать письма, файлы, ссылки, пришедшие от неизвестных людей). При потере документов незамедлительно сообщить о пропаже в полицию. Не устанавливать банковские приложения на гаджеты, которые используются для посещения информационных и развлекательных сайтов. Своевременно повышать защиту антивирусных программ и браузеров. Регулярно проверять сведения из реестров, в которых зарегистрированы права на имущество.

Татьяна  
РОМАНОВА

**Первый день рождения ребенка**

В жизни может быть много юбилеев, но первый день рождения ребенка у корейцев – особенная дата! В некоторых семьях подготовка к празднику занимает несколько месяцев, а порой начинается еще до рождения малыша. Сегодня празднование первого дня рождения ребенка – это причудливое сочетание древних традиций и современных веяний.



Асянди (толь) – именно так называется празднование первого годика у ребенка. Этот праздничный день считается самым важным днем не только для самого малыша, но и для всех его родственников. В день, когда ребенку исполняется самый первый

год в его жизни, к нему в гости приезжают все родственники, чтобы поздравить любимого именинника и засвидетельствовать свое почтение его родителям. Первая часть празднования асянди относится к наиболее важной части торжества, начинается она с утра и длится примерно до полудня. Согласно корейским поверьям, именно в это время творят свои

дела добрые духи. Девочке начинают отмечать торжество в 10-11 часов (чтобы раньше вышла замуж), а мальчику ближе к 12 (чтобы не торопился обзавестись семьей).

Малыш должен быть одет в национальную одежду – ханбок *한복*. Основным ритуалом

на празднике являлось предсказание ребенком своего будущего – тольчаби *돌잡이* – ритуал, при котором ребенок самостоятельно выбирает тот или иной предмет на столе.

Малыша усаживают за столик, где для мальчиков и девочек разложены определенные предметы. На столе располагаются следующие предметы:

— три чаши с корейским рисовым хлебом (чальтток *찰떡*)

— чаша с рисом *쌀* и чаша с красной фасолью *콩*

— книга *책* (вместо книги можно положить тетрадь), карандаш или ручка *연필, 볼펜*, нитки *실* — все это располагается в ближнем ряду.

Стоит внимательно отнестись к тому, что девочкам кладут ножницы *가위* и иголку *바늘*. А мальчикам кладется меч или кинжал.

Общепринято в Корее трактовать предметы так:

Чальтток — удачливая жизнь.

Фасоль — защита от болезней (иногда трактуется как работа, связанная с земледелием).

Рис — достаток в доме, счастливая жизнь.

Книга — любовь к чтению, любознательность, шанс стать ученым, быть близким к науке.

Ручка, каран-



даш — будущие писатели, художники, человек творческой профессии.

Ножницы — способности к прикладному искусству.

Нитки — долгая жизнь.

Игла — лидер в будущем.

Кинжал — связь с военной сферой.

Деньги — богатая жизнь.

У корейцев рис всегда олицетворял богатство и достаток. Считается, что дети, выбравшие рис, будут жить очень хорошо, богато, ни в чем не зная нужды. Их ждет прекрасное будущее. Это будут щедрые и отзывчивые люди. В свое время корейцы, говоря о своем достатке, говорили, что каждый день на столе есть рис.

Отметим, что иногда фасоль и рис трактуется как тяжелый труд в сельском хозяй-

стве. Поэтому чашки с данным содержимым стараются поставить подальше от ребенка. Но также довольно большая часть корейцев считает, что если малыш коснется ее рукой, то это уберет его от такой болезни, как краснуха. Раньше много детей умирало от этой болезни.

Что тут посоветовать? Что вам подходит, то и используйте. Выбор как всегда остается за вами. У корейцев считается, что красный цвет отпугивает злых духов, отваживает напасти от

дома.

Заметим, что уже много лет подряд на столе стали появляться предметы современности: микрофон, ноутбук, фонендоскоп и банковские карты. Опять же, это не рушит традиции, ведь с новыми временами приходят и новые толкования.

После того, как малыш примет стол, гости приглашаются на небольшой «домашний фуршет», а вечером все отправляются на второй этап церемонии – в банкетный зал.



Самое первое торжество для малыша устраивается в 100 дней. Это своего

рода первая круглая дата. Появление такого праздника связывают с тем, что в

древности уровень детской смертности был очень высок, и большинство детей умирало в первые недели после рождения. Поэтому то, что ребенок дожил до 100 дней, считалось значимым событием.

Традиция отмечать 100 дней ребенка сохраняется до сих пор. Интересно, что возраст грудных детей

считается не как в Европе от 0 до 3 мес., от 3 мес. до 6 мес. от 6 мес. до года. А от 0 до 100 дней, от 100 дней до 6 мес. и далее до года. Забавно читать такую градацию на упаковках лекарств или смесей для кормления. Часто при посещении педиатра врач спрашивает: «Вашему ребенку уже есть 100 дней?»

Обычно в этот день собираются все род-

ственники и друзья семьи, преподносят угощения богине рождения — *삼신 할머니*, дарят подарки ребенку. Традиционно в этот день поедают миекгук (*미역국*) — суп из водорослей, белый рисовый пирог *백설기*, символизирующий своим цветом чистоту и святость, разноцветные сладкие сонпен (*송편*). Ребенка одевают в красивую яркую праздничную

одежду и желают долгой и счастливой жизни.

По этому случаю для родственников и близких друзей готовят праздничное угощение, а соседям раздают сладости. У корейцев существует поверье, что если эти сладости отведают 100 человек, то младенец будет жить долго и счастливо, а жизнь его будет сладкой.



## Поздравительная открытка

## Теплые строки

Общество пожилых людей «Ноиндан» при Национально-культурной автономии корейцев Приморского края от всей души поздравляет с золотой свадьбой Хегай Юрия и Хегай Майю.

Золотые у вас руки,  
Сердце сделано из золота,  
Золотые дети, внуки,  
Золотая у вас дата.

Не сломили вас невзгоды —  
Все стерпели, все снесли.  
И любовь сквозь эти годы  
Вы друг к дружбе пронесли.

Поздравляем вас сердечно  
С этой свадьбой золотой.  
Пусть продлится брак ваш вечно,  
Душа будет молодой!

Общество пожилых людей «Ноиндан» при Национально-культурной автономии корейцев Приморского края от всей души поздравляет с 70-летним юбилеем Хван Владимира, Ким Иннокентия, Нагай Баллу Николаевну.

Пусть в жизни будет все, что нужно:  
Здоровье, мир, любовь и дружба.  
Не отвернется пусть успех,  
Удача любит больше всех.

Пусть счастье будет настоящим,  
К мечте и радости манящим.  
И много-много светлых лет  
Без боли, горестей и бед!

Общество пожилых людей «Ноиндан» при Национально-культурной автономии корейцев Приморского края от всей души поздравляет с 80-летним юбилеем Чжен Розу.

С днем рождения поздравляем!  
Счастья искренне желаем,  
Доброты, любви, тепла,  
Жизнь была чтоб хороша.

Чтобы были в ней веселье,  
Громкий смех и наслаждение,  
Много добрых новостей  
И, конечно же, гостей.

Общество пожилых людей «Ноиндан» при Национально-культурной автономии корейцев Приморского края от всей души поздравляет с 85-летним юбилеем Пак Антонину Ивановну.

Желаем быть всегда красивой,  
Сиять как яркая звезда,  
И, несомненно, быть счастливой  
Не вспоминая про года.

Пусть в доме будет только радость,  
Печаль обходит стороной.  
Не приходилось чтобы плакать,  
И в сердце был всегда покой.

Работа пусть приносит пользу,  
Финансы льются пусть рекой,  
И исполняются желанья  
Не только в день рожденья твой.

## Поздравляем!

Поздравляем с днем рождения!

**Ким Евгению Андреевну**  
**Тен Валерия Сергеевича**  
**Тен Екатерину**

**Шегай Ольгу Николаевну**

Тебе желаю море счастья,

Улыбок, солнца и тепла.

Чтоб жизнь была еще прекрасней,

Удача за руку вела!

Пусть в доме будет только радость,

Уют, достаток и покой.

Друзья, родные будут рядом,

Беда обходит стороной!

Здоровья крепкого желаю

И легких жизненных дорог.

И пусть всегда, благословляя,

Тебя хранит твой ангелок!

Поздравляем с днем рождения!

**Тегай Ларису**  
**Пак Игната Ильича**  
**Тян Анатолия**  
**Ким Хясун**

Пусть в жизни будет все, что нужно:

Здоровье, мир, любовь и дружба.

Не отвернется пусть успех,

Удача любит больше всех.

Пусть счастье будет настоящим,

К мечте и радости манящим.

И много-много светлых лет

Без боли, горестей и бед!

Поздравляем с днем рождения!

**Мун Бэрту Александровну**  
**Ан Трофима Николаевича**  
**Хегай Олега Валентиновича**  
**Ли Аллу Яковлевну**

В долгожданный день рожденья

Мы поздравить вас спешим,

Счастья, радости, веселья

Пожелать мы вам хотим,

Чтоб заботы и печали

Вы не знали никогда,

Чтоб здоровье и удача

Были рядышком всегда!

Поздравляем с днем рождения!

**Пак Веру**  
**Ким Ольгу Викторовну**  
**Пак Татьяну**  
**Цой Евгения**

Желаю счастья в день рожденья,

Здоровья, смеха, доброты!

Пусть дарит каждое мгновенье

Осуществление мечты!

Все то, что радость доставляет

И отчего душа поет,

Все то, что сердце вдохновляет,

Пусть обязательно придет!

Поздравляем с днем рождения!

**Те Нелли Ивановну**  
**Ногай Риту Николаевну**  
**Ким Надежду Мироновну**  
**Тен Светлану**

С днем рожденья поздравляем,

С таким большим, счастливым днем,

От всей души тебе желаем

Благополучия во всем!

И пусть горит твоя звезда,

Звезда любви и вдохновения,

Не гаснет в жизни никогда,

Не меркнет даже на мгновенье!

Поздравляем с днем рождения!

**Че Людмилу**  
**И Ен Сик**

**Хан Тальмана Ивановича**  
**Де Герасима**

Лучший праздник — день рожденья,

Это знают даже дети.

Пусть назавтра станет просто

И доступно все на свете,

Солнце светит еще ярче,

Счастье радужно сияет,

Словно море, плещет радость,

Жизнь манит и восхищает!

Поздравляем с днем рождения!

**Цой Екатерину Ивановну**  
**Ли Дмитрия**

**Ким Антонину Михайловну**  
**Цхай Эллу Владимировну**

Пусть солнце светит ласково,

Лучисто и приветливо,

Цветы в хрустальной вазочке

Стоят в воде кокетливо,

Улыбка будет радостной

Всегда, как в день рождения,

И целый год окажется

Счастливым продолжением!

Поздравляем с днем рождения!

**Цхай Владимира**  
**Угай Виталия Петровича**  
**Пак Михаила Намсуковича**  
**Кан Тарбию Аметовну**

Пусть будет все: любовь, везенье,

Удача, радость, настроенье,

Тепло, здоровье, чудеса,

Достаток, смех и красота!

И будет все большим и нужным,

Приятным, ярким, самым лучшим,

Неповторимым и красивым,

Веселым, радостным, любимым!

**Общество пожилых людей «Ноиндан»**  
**при НКА корейцев Приморского края**

Поздравляем с днем рождения!

**Цой Афанасия**  
**Хегай Людмилу**  
**Ким Авилину**  
**Тен Зинаиду**

Поздравляем с днем рожденья!

Желаем радостных мгновений.

Побольше света и тепла,

Улыбок, счастья и добра.

Здоровья крепкого, везенья,

Любви, удачи, настроенья.

Больших побед на все года,

Успеха в жизни навсегда.

**Общественная организация Общество**  
**помощи пожилым людям «Ноиндан»**

Поздравляем с днем рождения!

**Говорунова Петра Ефимовича**  
**Гудзь Сергея Владимировича**  
**Козырева Михаила Петровича**  
**Казанцева Александра Викторовича**

С днем рождения поздравляю

И желаю день за днем

Быть счастливее и ярче,

Словно солнце за окном.

Пожелаю я здоровья,

Много смеха и тепла,

Чтоб родные были рядом

И, конечно же, добра!

Автобаза «Дружба»



# Моющие пробиотики: уборку можно сделать безопасной для здоровья



Рынок бытовой химии заполнен товарами разного качества и различных ценных показателей. Но общим остается то, что большинство представленных традиционных химических средств, справляясь с пятнами, болезнетворными бактериями под ободком унитаза, очищая поверхности до блеска, представляют угрозу для здоровья человека.

По данным Мини-

стерства здравоохранения РФ, количество людей, страдающих различными заболеваниями кожных покровов, с 2000 года увеличилось в 4,5 раза, а дерматологи видят причиной данной статистики широкое распространение и использование в быту химических средств известных и малоизвестных торговых марок.

**Что же содержит обыкновенный, стоящий в нашей ванной стиральный порошок?**

Во-первых, он содержит ПАВ - поверхностно активные вещества. Попадая на поверхность кожи живого существа, ПАВ настолько актив-

ны, что разрушают этот участок кожи на клеточном уровне. Кроме того, ПАВ, попадая в пищеварительную систему (например, через плохо промытые тарелки) способны нарушать обмен веществ в организме, а также ожоги слизистой пищеварительного тракта, стимулируют развитие аллергии, поражение внутренних органов. Избежать попадания внутрь, к сожалению, не удастся, поскольку врачи подчеркивают, что даже после мытья посуды тончайший слой средства остается на ее поверхности. Это лишь некоторые факты негативного влияния

поверхностно активных веществ на здоровье человека.

Во-вторых, моющие средства опасны также фосфатными добавками, которые усиливают

во всем, начиная с химического состава: ученым удалось включить в состав моющих веществ так называемые позитивные бактерии. Позитивные бактерии, попа-



действие ПАВ в несколько раз, создавая среду для более интенсивного их проникновения в обрабатываемую поверхность. Если же такой поверхностью оказывается человеческая кожа, через нее ПАВ, проникая в кровь, в достаточном количестве распространяются по органам и тканям и там накапливаются.

Европа уже давно прекратила выпуск фосфатной химической продукции. На упаковке западных товаров уже почти 10 лет ставится метка «фосфаты отсутствуют». В страны же СНГ завозятся товары, предназначенные для экспорта в страны «третьего мира» и удешевленные за счет использования веществ, которые для продукции местного использования не применяют.

**Существует ли продукция, аналогичная европейской, для тех покупателей, которые хотят использовать только безопасные чистящие средства?**

Такие безопасные средства появились и на нашем рынке: это бытовая химия без фосфатов, или моющие пробиотики.

Их производители предлагают потребителю экологически чистые и совершенно безопасные чистящие средства для уборки любого рода помещений в соответствии с европейскими стандартами качества и безопасности для здоровья.

**Чем отличаются моющие пробиотики от традиционной бытовой химии?**

Отличия выражаются

в том, что моющие пробиотики не только очищают поверхность, но и убивают бактерии, которые могут находиться на ней. Они не содержат фосфатов, которые вредны для здоровья. Кроме того, они имеют приятный запах и не оставляют следов на поверхности.

Бытовая химия без фосфатов очень экономна. При первом использовании необходимо развести в литре воды около 100г вещества, однако в дальнейшем будет достаточно 7 грамм вещества на ведро воды - и за обрабатываемую поверхность можно не беспокоиться.

Интересен способ применения этих безопасных чистящих средств. Поскольку позитивные бактерии продолжают заселять поверхность квартиры, необходимость в использовании моющих пробиотиков для всех поверхностей возникает только при первой уборке. В дальнейшем средство нужно будет наносить только на особо загрязненные участки для активизации на них процесса поглощения органической грязи. В остальных местах поверхности достаточно будет промыть обычной водой.

Привлекательность бытовой химии без фосфатов для покупателя состоит еще в том, что активность пробиотиков в процессе уничтожения

грязи и патогенных микроорганизмов намного превышает активность традиционной бытовой химии, использующей ПАВ. Если обычная химия способна очистить лишь поверхностно, так, что для улучшения результатов необходимо присутствие фосфатов, то позитивные бактерии очень глубоко проникают в очищаемую поверхность и остаются там до полного истребления органических остатков и жира, создающего пленку на поверхности предметов.

Именно для борьбы с трудно смываемым жиром в пищевой промышленности и была первоначально разработана бытовая химия без фосфатов. Потом средства стали использовать в медицинских и детских учреждениях, и лишь затем оно попало в руки обычных покупателей. Моющие пробиотики различных торговых марок имеют ряд общих, отличающих их от традиционной бытовой химии, характеристик:

1. Они не включают фосфатов, то есть имеют полностью органический состав.
2. В отличие от фосфатной химии, прекрасно вымываются водой.
3. Не аллергенны и сами способны уничтожать источники аллергии (частички пыли, пылевых клещей, споры патогенных грибов).
4. Лучшее средство для обезжиривания.
5. Хорошо справляются с въевшимися запахами.
6. Рекомендованы для полного уничтожения болезнетворной микрофлоры в помещениях.
7. Не вызывают раздражения и повреждения тканей организма человека и животных.
8. Экономичность в использовании превышает экономичность фосфатных средств в 2-5 раз.

Конечно, моющие пробиотики не дешевы, особенно в сравнении с обычными средствами. Но для людей, заботящихся о собственном здоровье и здоровье близких, органическая бытовая химия станет прекрасным приобретением.

Ladygid.ru

## Подписывайтесь на «Коре синмун», каталог «Почта России»

Стоимость подписки на 6 месяцев составляет **242,64 руб.**

МИНИСТЕРСТВО СВЯЗИ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

Ф СП - 1

Абонемент

На газету  
журнал

П Р 9 1 6  
(индекс издания)

**Коре синмун**

(наименование издания)

Количество  
комплектов

на 2020 год по месяцам

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Куда

(почтовый индекс)

(адрес)

Кому

Линия отреза

ПВ литер место

Доставочная  
карточка

П Р 9 1 6  
(индекс издания)

**Коре синмун**

(наименование издания)

На газету  
журнал

Стоимость	подписки	руб.	коп.	кол-во комплектов
	каталожная	руб.	коп.	
	переедресовки	руб.	коп.	

на 2020 год по месяцам

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

почтовый индекс

код улицы

дом корпус квартира

Фамилия И.О.

## Кальби-тхан - бульон из говядины с ребрышками

Кальбитхан суп из говяжьих ребрышек (갈비탕) подается с большими кусками говяжьих ребрышек и вкусным бульоном в большой миске. Это одно из обязательных блюд, которые подаются гостям в особых случаях, таких как свадьбы.

### Ингредиенты

800 г говяжьих ребрышек

1 кг (5 чашек) воды для предварительной очистки

5 кг (25 чашек) воды для кипячения

200 г редьки

36 г (2 столовые ложки) соевого соуса

8 г (2 чайные ложки) соли

1 яйцо



жир и сухожилия. Помойте редьку и почистите ее, разрежьте на 6-сантиметровые полоски. Пожарьте яйцо: желток и белок отдельно. Порежьте на 2-сантиметровые

2. Налейте холодную воду в кастрюлю и варите говяжьи ребрышки в течение 20 минут на сильном огне. Затем уменьшите огонь до среднего и оставьте вариться

в течение 1,5 часов. Добавьте редьку и ароматную приправу, варить в течение еще одного часа, регулярно снимая жир.

3. Когда редис хорошо сварится,

полоски. Смешайте приправу.

Налейте воду в кастрюлю и нагревайте ее в течение 5 минут на сильном огне. Когда она закипит, добавьте говяжьи ребра и варите их еще 2 минуты. Вылейте кипящую воду.

выньте его и разрежьте на кусочки 3 сантиметра в ширину, 4 сантиметра в длину и 0,5 сантиметра в ширину. Удалите ароматную приправу из кастрюли.

4. Охладите бульон и процедите через хлопчатобумажную

ткань. Уберите жир. Посолите и добавьте соевый соус. Положите говяжьи ребра и редис обратно в бульон, и варить в течение 5 минут на среднем огне.

5. Налейте суп с говяжьими ребрышками в миску, положить сверху яйца. Подавайте с соусом.

Поместите говяжьи ребрышки в холодную воду и варите на сильном огне 20 минут. Затем уменьшите огонь до среднего и добавьте редис и ароматную приправу. Кипятите все это вместе в течение 1 часа на среднем огне, регулярно снимая жир.

Добавьте соевый соус и соль по вкусу. Лучше бланшировать редис, чтобы уменьшить его сильный запах, прежде чем добавить в кастрюлю. При желании, можно также добавить картофельную лапшу.

World-card.ru



6,5 г (1/2 столовой ложки) масла для жарки.

**Ароматная приправа:**

40 г (1 корень) зеленый лук

42 г (6 зубчиков) чеснока

130 г (1/2 головки) лука

### Приправа:

28 г (2 столовые ложки) измельченного зеленого лука

16 г (1 столовую ложку) измельченного чеснока

0,3 г (0,5 чайной ложки) молотого черного перца.

### Способ

#### приготовления:

1. Порежьте говяжьи ребрышки на 5-сантиметровые кусочки и замочите их в холодной воде на три часа, чтобы вытянуть кровь, меняйте воду каждый час. Удалите



Исторические записи о кальбитхане обнаружены в таблице правил корейского придворного банкета, которая датируется 1890 годом. Однако, как предполагается, кальби-тхан уже употребляли в пищу в поздний период династии Коре (918—1392). «Кальби» — это говяжьи ребрышки, зажаренные

на корейском барбекю, а заимствованный из китайского языка суффикс «тхан» означает «кипеть». Следовательно, корейское название буквально переводится как «суп с говяжьими ребрышками».

## Гороскоп на декабрь

### Овен

Достаточно благоприятный месяц для Овна, особенно для сложных финансовых операций. Возможна в том месяце командировка, или же вы решите отдохнуть, отправившись в путешествие. Первая неделя декабря хороша для любовных отношений. Вторая же половина месяца потребует от вас максимальной самоотдачи на работе.

### Телец

В начале месяца Телец будет занят отношениями со своей второй половинкой. Чем это закончится, хорошо или плохо, зависит от вашей привязанности к нему, и от планов на совместное будущее. Середина месяца благоприятна для завершения начатых работ, во второй половине декабря материальное положение может очень измениться в лучшую сторону.

### Близнецы

У Близнецов могут произойти изменения в профессиональном плане. Все планы на этот месяц, скорее всего, придется перенести на следующий год. Самый удачный период будет со второй половины декабря. В эти дни, как на вашей работе, так и в личной жизни, все будет на высоте. В праздничные дни избегайте конфликтов.

### Рак

Первая декада декабря довольно благоприятна. На работе вы все успеете подогнать так, что хвостов на будущий год не останется. Зато останется время для развлечений в конце месяца. В середине декабря можете ощутить некоторый упадок сил, зато вторая половина — оптимальна для начала новых дел и построения планов на будущий год.

### Лев

Особенный в личных отношениях и благоприятный в бизнесе месяц. Первая его половина как нельзя лучше подойдет для завершения и подгонки всех незавершенных дел, которые принесут ощутимую прибыль. В середине декабря можно и отправиться в путешествие, вы этого заслужили своим трудом на протяжении всего года.

### Дева

Благоприятна первая половина месяца для домашних дел, возможен ремонт или даже переезд. Ближе к концу декабря можно начать заниматься новыми делами и готовиться к предстоящим праздникам. В целом месяц для вас пройдет довольно спокойно и без лишней суеты.

### Весы

В начале месяца у Весов появится шанс поправить свое финансовое положение, но не будьте в этот период слишком легковесными. Начиная с середины месяца, наступят благоприятные дни для завершения начатых дел и построения планов на будущий год. Можно даже организовать себе поездку к родственникам или купить заграничный тур.

### Скорпион

Очень интересный, насыщенный и в большинстве своем благоприятный месяц для Скорпионов. Первая неделя декабря пройдет под знаком любовных отношений, а в середине месяца возможно финансовое пополнение. Возможно, это результат проделанной работы, а может вам просто повезет со случайным крупным заработком.

### Стрелец

Насыщенный событиями месяц для Стрельцов. В начале декабря возможна неожиданная любовь, а может вы встретите давно знакомого человека, в которого когда-то были влюблены. Может вам подфартит в декабре и с неожиданной прибылью в виде бонуса от вашего руководителя за хорошую работу в течение всего года.

### Козерог

Декабрь станет поистине успешным месяцем для представителей знака Козерог. Ваши самые смелые замыслы будут воплощены в жизнь, реализованы без особого напряжения, особенно если взяться за дела уже с первой декады. Не упускайте инициативу из своих рук, действуйте решительно.

### Водолей

Почти всю первую половину месяца Водолей будет заниматься решением дел на своей работе, вполне возможно, что такая активность связана с возможным повышением в должности. Середина же декабря очень благоприятна для начала новых дел, а также для укрепления своего положения на работе.

### Рыбы

Относительно спокойный месяц для представителей знака Рыб. Первая половина декабря может быть благоприятной для путешествий. Можно запланировать путешествие в жаркие страны. С середины месяца будет ощущаться влияние предстоящих праздников, конец же декабря следует проводить в кругу друзей и близких людей. Начало следующего года ожидается безоблачным и обнадеживающим.



## Как лягушка тигра обманула

В Алмазных горах Канвона жил тигр. Это был страшный тигр: огромный, сильный, хитрый и очень прожорливый. Крестьяне окрестных деревень прозвали его Хозяином гор.



Раз тигр сказал себе: «Я всех сильнее, всех умнее, надоело мне жить вечно в горах».

И по узким крутым тропинкам Хозяин гор спустился в долину. В долине этой была большая деревня. Стал тигр кружить вокруг деревни, выискивая себе добычу.

Ночью, когда все заснули, Хозяин гор ворвался во двор одного крестьянина, схватил молодого ослика и умчался к себе. Проснулся утром крестьянин, вышел во двор, а ослика-то и нет. Посмотрел человек на землю, увидел тигриные следы и понял, куда девался его бедный ослик.

На другую ночь Хозяин гор опять подкрался к деревне. Он еще накануне заметил в одном дворе стадо поросят.

И как только тучи прикрыли луну, тигр ворвался в свинарник, схватил самого жирного поросенка и поволок его в горы.

Утром жена крестьянина понесла поросят поило, смотрит,

самого лучшего поросенка нет. А вокруг следы тигриные.

Испугались крестьяне: перетаскает Хозяин гор весь скот, начнет на людей бросаться.

А в этой деревне жил молодой, смелый охотник. Узнал он, что тигр в их деревне стал хозяйничать, и решил убить полосатого разбойника.

Взял охотник ружье и спрятался в кустах на окраине деревни. И только наступила ночь, как на тропе показался Хозяин гор. Притаился охотник, не дышит, боится спугнуть зверя.

Но в это время подул ветер в сторону тигра, и тигр сразу учуял, что невдалеке прячется человек. Охотник и ружья поднять не успел, а зверь уже умчался к себе в горы. Прибежал в свою берлогу и расхвастался:

— Я хитрее человека. Не поймать ему меня!

Наступил вечер следующего дня. Снова тигр показался на горной тропе, что вела к окраине деревни.

И только он подошел к кустам, как из-за туч выглянула луна. Один из лунных лучей скользнул по кустам, и тигр увидел, как блеснул ствол ружья.

Не успел охотник прицелиться, а тигр уже был на вершине горы.

Улегся Хозяин гор в своей берлоге и начал смеяться над охотником:

— Вот глупец этот человек! Вздумал перехитрить меня, Хозяина гор. Видно, не знает он, что я самый умный и самый хитрый! В следующий раз я его просто возьму и съем.

На другой день, не дожидаясь вечера, тигр опять спустился в долину. Было еще светло, и Хозяин гор шел осторожно, нюхая воздух, чтобы узнать, где спрятался охотник. Но на этот раз он не учуял человеческого духа.

Тигр дошел до поляны, за которой начиналась деревня, огляделся вокруг, но ничего

подозрительного не заметил.

«Ага! — подумал тигр. — Видно, этот трусливый охотник догадался, что я решил его съесть, вот он и прячется».

И, подумав так, Хозяин гор хотел уже возвратиться в свою берлогу, как вдруг заметил невдалеке на сухом валежнике кролика. Кролик, должно быть, от страха, свернулся в клубок и лежал совсем неподвижно, даже не дышал.

Тигр издал тихое рычание, ударил хвостом по крутым бокам, прыгнул на кролика и провалился в глубокую яму.

Не успел Хозяин гор понять, что с ним случилось, а над его головой уже захлопнулась тяжелая бревенчатая крышка.

Только теперь догадался хвастливый тигр, что он попал в охотничью ловушку. Охотник выкопал глубокую яму, прикрыл ее ворохом веток, листьями и валежником, а сверху для приманки положил чучело кролика. Тигр прыгнул на кролика и сразу же оказался в глубокой яме.

Напрасно старался Хозяин гор выбраться из ловушки. Он ободрал себе до крови когти, вконец обессилел, но так и не смог вырваться на волю.

Всю ночь просидел тигр в яме. А утром он услышал над своей головой какой-то шум. Хозяин гор задрал морду и увидел наверху охотника.

— Ах, господин охотник, — простонал жалобным голосом тигр, — не убивайте меня! Я обещаю вам никогда больше не делать никому зла. Выпустите меня из ловушки, и я прикажу всем тиграм забыть навсегда дорогу к человеческому жилищу.

Охотник поверил тигру и опустил на дно ямы ствол гладкого дуба. Тигр вскочил на ствол и выбрался из

ловушки.

Как только Хозяин гор оказался рядом с охотником, он взмахнул хвостом и проговорил:

— Я просидел в этой яме всю ночь и очень проголодался. Придется мне тебя сейчас съесть.

— Что ты говоришь, неблагодарный! — закричал охотник. — Разве так поступают благородные звери?

— Поступают! — рявкнул тигр.

— Вон сидит ворона на сосне, — сказал охотник, — спросим ее, можно ли так поступать.

И он спросил ворону: — Скажи, может ли благородный тигр съесть человека, который спас его от смерти?

Ворона свесила вниз голову, повертела ею во все стороны и прокаркала:

— Того, кто платит злом за добро, никто



не смеет назвать благородным!

Тигр услышал этот ответ и прорычал:

— Глупая птица! Твое счастье, что мне не достать до тебя!

И, повернувшись к человеку, тигр предложил:

— Давай спросим у лягушки; как она скажет, так и будет.

А про себя тигр подумал: «Лягушка — не ворона, не посмеет она спорить со мной: ведь я могу ее раздавить одной лапой».

Пришли охотник с

тигром к лягушке, что жила на большом болоте, рассказали ей о своем споре.

Долго думала лягушка, как разрешить этот спор, а когда тигр щелкнул от голода зубами, произнесла:

— Нелегко решить справедливо ваш спор. Для этого мне нужно самой посмотреть ловушку, в которую попал Хозяин гор.

И они все трое отправились к яме.

Лягушка заглянула в ловушку и сказала:

— Я должна знать точно, как глубока эта яма.

— Сейчас я сбегаю домой, — сказал охотник, — принесу из дома веревку и смерю глубину ловушки.

— Не согласен, — зарычал тигр, — вдруг ты не вернешься?

— Тогда ты съешь меня, — ответила лягушка. — Посуди сам: стану ли я рисковать

жизнью ради незнакомому человеку?

— Ну, хорошо, — проворчал тигр. — Только пусть он поскорее возвращается, я очень проголодался.

И он уселся под деревом. Охотник не стал медлить. Он быстро зашагал к деревне и скоро живой и невредимый вошел в свой дом.

Прошел час, а охотник не показывался.

Тогда тигр рявкнул: — Ты обманула меня, пучеглазая! Но я самый сильный и самый хитрый. Сейчас я съем тебя, а ночью ворвусь в чиб охотника и съем этого обманщика.

Лягушка сделала вид, что очень испугалась, и тихо проквакала:

— Позвольте мне, господин тигр, обратиться к вам на спину.

Тогда Хозяин гор решил разбежаться еще раз и прыгнуть сильнее. Но когда коварный тигр попытался вытянуть из дупла голову, оказалось, что голова его накрепко застряла в дупле.

Так и висел хвастливый Хозяин гор: морда в дупле, а туловище наружу.

Неизвестно, сколько бы времени он провисел так, но пришел охотник, связал злого тигра и снова посадил в ловушку.

Я хочу посмотреть, не возвращается ли человек.

— Хорошо, — сказал тигр. — Залезай, но помни: если его через пять минут здесь не будет, простись со своей жизнью!

С этими словами тигр распластался на земле, а лягушка, вспрыгнув ему на голову, сказала:

— Я попрошу вас, господин тигр, подняться на задние лапы, тогда я смогу увидеть самую дальнюю тропинку. А чтобы вам было легче стоять, прислонитесь вот к этому дереву.

Хозяин гор так и сделал.

Но едва он встал на задние лапы и прислонился к дереву, как лягушка прыгнула с его головы в дупло. Оказавшись в безопасности, лягушка начала поносить тигра:

— Хвастун! Глупец! Простофиля!

Тигр так разъярился, что от злости стал грызть кору дерева. Но этому дереву насчитывалось уже много сотен лет, и оно было таким толстым, что его не могли обхватить и три человека.

Когда тигр увидел, что ему не свалить дерева и не добраться до лягушки, он разбежался, подпрыгнул изо всех сил и воткнул голову в дупло.

Лягушка сначала чуть не умерла от страха. Но напрасно она испугалась: хотя тигриная пасть была совсем близко, все же дотянуться до лягушки тигр не мог.

Тогда Хозяин гор решил разбежаться еще раз и прыгнуть сильнее. Но когда коварный тигр попытался вытянуть из дупла голову, оказалось, что голова его накрепко застряла в дупле.

Так и висел хвастливый Хозяин гор: морда в дупле, а туловище наружу.

Неизвестно, сколько бы времени он провисел так, но пришел охотник, связал злого тигра и снова посадил в ловушку.